

Istruzioni d'uso e di montaggio

Frigorifero/congelatore combinati



Leggere **assolutamente** queste istruzioni d'uso e montaggio prima di posizionamento – installazione – messa in funzione. Si evitano così danni a sé stessi e altre persone.

Indice

Consigli e avvertenze	5
Sostenibilità e tutela dell'ambiente	14
Tutela dell'ambiente	14
Risparmiare energia	15
Installazione	16
Fissare l'apparecchio per il freddo nella nicchia	16
Luogo di installazione	16
Posizionamento side-by-side	17
Aerazione e sfiato	18
Inversione dell'incernieratura dello sportello	18
Limitare gli angolari di apertura degli sportelli	18
Accessori forniti per il montaggio	19
Guide di livellamento	19
Anta del mobile	19
Fessurazione orizzontale e verticale	19
Peso dell'anta	20
Dimensioni incasso	21
Incasso in un armadio a colonna/vista laterale	21
Allacciamenti, aerazione e sfiato	22
Collegamento elettrico	23
Presentazione del prodotto	24
Display	26
Modalità Impostazioni 	27
Modalità Party 	27
Modalità Holiday 	27
Funzione di blocco  / 	27
Spegnere l'apparecchio per il freddo 	27
Modalità Sabbat 	27
Informazioni sulla modalità Shabbat 	28
Intervallo fino all'attivazione dell'allarme sportello 	28
Livello di temperatura nella zona PerfectFresh Active 	28
Umidificatore 	28
Miele@home 	28
Acustica tasti  / 	29
Allarmi e segnali acustici  / 	29
Luminosità display 	29
Unità temperatura °C/°F	29
Modalità Fiera 	29
Impostazioni di serie 	29
Informazioni sull'apparecchio per il freddo 	29
Spia del filtro Active AirClean 	30
Modalità di pulizia 	30

Sicurezza.....	30
Allarme temperatura nel vano congelatore	30
Allarme sportello.....	31
Funzioni dell'apparecchio	32
SuperFreddo 	32
SuperFrost 	32
Modificare la disposizione interna	33
Spostare i balconcini/mensola per bottiglie	33
Spostare i balconcini con regolazione precisa	33
Spostare i balconcini con regolazione precisa	33
Spostare il ripiano di appoggio/il ripiano con illuminazione	34
Far scorrere il ripiano diviso in due parti.....	34
Spostare il ripiano diviso in due parti.....	34
Usare il ripiano portabottiglie nella piastra divisoria	34
Usare l'adattatore per la teglia	35
Rimuovere il contenitore e reinserirlo	35
Configurare il vano congelatore in modo flessibile (VarioRoom)	35
Spostare il filtro Active AirClean.....	35
Accessori in dotazione.....	36
Accessori acquistabili	36
Messa in funzione	37
Al primo avvio.....	37
Collegare l'apparecchio per il freddo.....	37
Riempire e inserire il serbatoio dell'acqua per l'umidificatore	37
Accendere l'apparecchio per il freddo	37
Spegnere l'apparecchio per il freddo	37
Spegnere solo il vano frigorifero	37
In caso di assenza prolungata.....	38
Uso	39
Indicatore di temperatura.....	39
Valori di temperatura impostabili nel vano frigorifero.....	39
Valori temperatura impostabili nel vano congelatore	39
Impostare la temperatura nel vano frigorifero/congelatore	40
Attivare SuperFrost 	41
Disattivare SuperFrost 	41
Conservare gli alimenti nel vano frigorifero	41
Diverse aree di raffreddamento	41
Conservare gli alimenti con o senza confezione?	42

Indice

Conservare alimenti nella zona PerfectFresh Active	43
Zona PerfectFresh Active	43
Cassetto aria umida	43
Riempire e inserire il serbatoio dell'acqua per l'umidificatore	44
Cassetto aria secca	45
Congelare e conservare gli alimenti freschi	47
Capacità massima di congelamento	47
Raffreddare rapidamente le bevande	48
Preparare cubetti di ghiaccio	48
Modifica delle impostazioni	49
Pulizia e cura	58
Sbrinare	58
Indicazioni sui prodotti detergenti	58
Operazioni preliminari per la pulizia dell'apparecchio per il freddo	59
Pulire il vano interno	59
Pulire gli accessori a mano o in lavastoviglie	60
Rimuovere e smontare gli accessori per la pulizia	61
Pulire la guarnizione dello sportello	66
Pulire le aperture di aerazione e sfiato	66
Dopo la pulizia	67
Risoluzione dei problemi	68
Assistenza tecnica	77
Contatti in caso di guasti	77
Banca dati EPREL	77
Garanzia	77
Informazioni	78
Dichiarazione di conformità	78
Diritti d'autore e licenze	78

Questo apparecchio per il freddo è conforme alle vigenti norme di sicurezza. Un uso improprio può comunque causare danni a persone e/o cose.

Leggere attentamente le istruzioni d'uso e di montaggio allegate prima di mettere in funzione l'apparecchio per il freddo. Contengono informazioni importanti su incasso, sicurezza, uso e manutenzione. Si evitano così danni a sé e all'apparecchio per il freddo.

Ai sensi della norma IEC 60335-1, Miele avvisa espressamente che è assolutamente necessario leggere e seguire tutte le informazioni disponibili per l'installazione dell'apparecchio per il freddo, nonché le indicazioni sulla sicurezza e le avvertenze.

Il produttore non risponde dei danni che derivano dall'inosservanza di queste avvertenze.

Conservare il libretto delle istruzioni per l'uso e il montaggio e metterlo a disposizione di eventuali altri utenti.

Uso previsto

- L'apparecchio di refrigerazione è destinato ad uso domestico e in ambienti simili, come ad es. in
 - negozi, uffici e contesti di lavoro simili
 - in tenute agricole
 - in alberghi, motel e pensioni con prima colazione e altri edifici per uso da parte dei clienti.

Questo apparecchio di refrigerazione non è destinato all'uso all'aperto.

- L'apparecchio è destinato esclusivamente ad uso domestico per refrigerare e conservare alimenti freschi, conservare alimenti surgelati, congelare alimenti freschi e preparare ghiaccio.

Ogni altro uso non è consentito.

- L'apparecchio non è indicato per conservare e mantenere al fresco medicinali, plasma sanguigno, preparati di laboratorio oppure sostanze o prodotti simili alla base della direttiva sui dispositivi medici. L'uso non adeguato dell'apparecchio può danneggiare o causare il deperimento della merce conservata. Inoltre l'apparecchio non è adatto al funzionamento in aree soggette a pericolo di esplosioni.

Miele non risponde per i danni causati da un uso diverso da quello previsto o errato.

Consigli e avvertenze

- ▶ Le persone (inclusi i bambini) che per le loro capacità fisiche, sensoriali o psichiche o per la loro inesperienza o non conoscenza non siano in grado di utilizzare in sicurezza l'apparecchio di refrigerazione, devono farne solo se sorvegliati.
Queste persone possono usare l'apparecchio senza essere sorvegliate solo se sono state istruite adeguatamente sulle modalità d'uso.

Bambini in casa

- ▶ Tenere i bambini di età inferiore a 8 anni lontani dall'apparecchio a meno che non siano sorvegliati.
- ▶ I bambini da otto anni in su possono far funzionare l'apparecchio senza essere sorvegliati solo se sono stati adeguatamente istruiti in modo da farlo funzionare da soli senza pericolo di infortunarsi. I bambini dovranno essere al corrente dei pericoli derivanti da un'errata manipolazione dei comandi e riconoscerli.
- ▶ I bambini non devono eseguire lavori di manutenzione e pulizia senza essere sorvegliati.
- ▶ Sorvegliare i bambini se sono vicini all'apparecchio. Evitare che i bambini giochino con l'apparecchio.
- ▶ Pericolo di soffocamento! I bambini giocando possono avvolgersi nel materiale d'imballaggio (p.es. pellicole) oppure infilarselo in testa e soffocare. Tenere lontano da bambini eventualmente presenti in casa il materiale d'imballaggio.

Sicurezza tecnica

- ▶ Il circuito di refrigerante è testato per essere ermetico. L'apparecchio è conforme alle norme corrispondenti in materia di sicurezza e alle direttive europee.



Se il circuito refrigerante è danneggiato: il refrigerante e l'olio possono fuoriuscire e incendiarsi.

- ▶ Avvertenza: pericolo di incendio/materiali infiammabili. Questo simbolo si trova sul compressore e indica la presenza di materiali infiammabili. Non rimuovere questo adesivo.

Il refrigerante contenuto (indicazioni sulla targhetta dati) è ecologico, ma combustibile.

L'uso del refrigerante ecologico può causare un aumento della rumosità durante il funzionamento. Oltre al rumore provocato dal compressore, si possono verificare rumori di flusso nell'intero circuito refrigerante. Questi effetti non sono purtroppo evitabili, ma non influiscono sull'efficienza dell'apparecchio per il freddo.

Verificare quindi scrupolosamente che durante il trasporto e l'incasso/installazione dell'apparecchio per il freddo non vengano danneggiati i componenti del circuito refrigerante. Il refrigerante può causare lesioni agli occhi e quello che fuoriesce può incendiarsi.

In caso di danni:

- Evitare fiamme libere o fonti di accensione.
- Staccare l'apparecchio per il freddo dalla rete elettrica.
- Aerare per alcuni minuti il locale in cui si trova l'apparecchio per il freddo.
- Avvisare l'assistenza tecnica.

► Maggiore è la quantità di refrigerante contenuta nell'apparecchio, più grande deve essere il locale in cui viene installato. Se il locale è troppo piccolo, in caso di perdite si può formare una miscela di aria e gas. Per 8 g di refrigerante il locale dovrà avere un volume di 1 m³. La quantità di refrigerante è indicata sulla targhetta dati apposta all'interno dell'apparecchio.

► Se le sezioni di aerazione e sfiato sono coperte o bloccate, in caso di danneggiamento del circuito refrigerante si può formare una miscela infiammabile di gas e aria. Rispettare assolutamente le sezioni di aerazione e sfiato. Non coprire od ostruire le sezioni di aerazione e sfiato.

► I dati di collegamento (protezione, frequenza e tensione), riportati nella targhetta di matricola dell'apparecchio, devono assolutamente corrispondere a quelli della rete elettrica per evitare danni all'apparecchio.

Prima di collegare l'apparecchio, controllare quindi i dati. In caso di dubbio, consultare un elettricista qualificato.

► La sicurezza elettrica dell'apparecchio è garantita solo se è allacciato a un conduttore di protezione installato secondo le norme. È oltrremodo importante verificare l'efficienza di tale dispositivo di sicurezza. In caso di dubbio, far controllare l'installazione da un elettricista qualificato.

Consigli e avvertenze

► È possibile il funzionamento temporaneo o permanente su un sistema di alimentazione di energia autosufficiente o non sincronizzato alla rete (ad es. reti autonome, sistemi di backup). Requisito per il funzionamento è che il sistema di alimentazione di energia rispetti le disposizioni della norma EN 50160 o similari.

Le misure di sicurezza previste nell'impianto domestico e in questo prodotto Miele devono essere garantite per la funzionalità e le procedure anche nel funzionamento autonomo o non sincronizzato alla rete, oppure sostituite da uguali misure nell'installazione. Come descritto ad esempio nella pubblicazione attuale della VDE-AR-E 2510-2.

► La presa elettrica non deve trovarsi dietro l'apparecchio e, in caso di bisogno, deve rimanere facilmente accessibile per poter staccare velocemente l'apparecchio dalla corrente elettrica.

► Se il cavo di alimentazione è danneggiato, scollegare immediatamente l'apparecchio per il freddo dalla rete. Contattare l'assistenza tecnica.

► Se il cavo di alimentazione elettrica presente è danneggiato, deve essere sostituito con un pezzo di ricambio originale per evitare infortuni. Solo con pezzi di ricambio originali, Miele garantisce di poter soddisfare le richieste di sicurezza. Per motivi di sicurezza è necessario che la sostituzione venga effettuata da personale qualificato o dall'assistenza tecnica Miele.

► Prese multiple o prolunghe elettriche non garantiscono la sicurezza necessaria (pericolo d'incendio). Non collegare quindi l'apparecchio alla rete elettrica con queste prese.

► Se l'umidità giunge a parti dell'apparecchio sotto tensione o al cavo elettrico, può causare un corto circuito. Non utilizzare l'apparecchio in ambienti umidi o soggetti a spruzzi d'acqua (ad es. garage, lavanderie ecc.).

► L'apparecchio non deve venire installato e usato in luoghi non fissi (ad es. imbarcazioni).

► Se l'apparecchio è danneggiato, la sicurezza dell'utente non è garantita. Controllare quindi se si notano danni visibili. Non usare mai l'apparecchio se si notano danni!

► Per il corretto funzionamento, usare l'apparecchio solo a installazione ultimata.

► Per i lavori di installazione e nel caso di interventi, si dovrà staccare l'apparecchio dalla rete elettrica. È staccato dalla rete elettrica solo se viene soddisfatta una delle seguenti premesse:

- la sicurezza elettrica dell'impianto elettrico è disinserita, oppure
- il fusibile a vite dell'impianto elettrico è svitato e rimosso di sede, oppure
- il cavo di collegamento è staccato dalla rete elettrica. Per staccare il cavo dalla presa afferrare sempre la spina e non tirare il cavo.

► I lavori di installazione e di manutenzione, oppure eventuali interventi non effettuati correttamente, possono costituire gravi pericoli per l'utente.

I lavori di installazione e di manutenzione devono pertanto essere effettuati esclusivamente da persone esperte, autorizzate da Miele.

► Se gli interventi non vengono eseguiti da un servizio assistenza autorizzato da Miele, i diritti alla garanzia non sono più validi.

► Sostituire eventuali pezzi difettosi esclusivamente con ricambi originali Miele. Solo così Miele può garantire il pieno rispetto degli standard di qualità previsti.

► Questo apparecchio di refrigerazione è dotato di una lampadina speciale per soddisfare specifiche esigenze (ad es. temperatura, umidità, resistenza chimica e all'usura, vibrazione). Utilizzare la lampadina speciale solo per l'uso previsto. La lampadina non è adatta per illuminare l'ambiente. Per motivi di sicurezza è necessario che la sostituzione sia effettuata solo dall'assistenza tecnica autorizzata Miele.

Questo apparecchio di refrigerazione contiene diverse sorgenti luminose almeno della classe di efficienza energetica G.

Installazione corretta

► Installare l'apparecchio per il freddo in base alle istruzioni di montaggio.

► Eseguire l'inversione dell'incernieratura dello sportello (se necessario) in base alle istruzioni di montaggio.

► Durante il trasporto, l'inversione dell'incernieratura della porta e l'installazione dell'apparecchio per il freddo, indossare sempre guanti protettivi.

► Incassare l'apparecchio solo in un mobile con nicchia stabile, ad angolo retto e orizzontale, che poggi su un pavimento orizzontale e piano.

Consigli e avvertenze

► L'apparecchio è pesante e tende a ribaltarsi con sportello/i aperto/i:

- Il trasporto o lo spostamento dell'apparecchio per il freddo devono essere effettuati da almeno due persone.
- La modifica dell'incernieratura dello sportello dell'apparecchio per il freddo deve essere effettuata da almeno due persone.
- L'installazione dell'apparecchio per il freddo deve essere effettuata da almeno due persone.
- Non lasciare mai incustodito l'apparecchio per il freddo durante l'installazione.
- È essenziale fissare l'apparecchio per il freddo nella nicchia utilizzando le parti di fissaggio e di supporto in dotazione (accessori di montaggio).

Uso corretto

► L'apparecchio è predisposto per una determinata classe climatica (area temperatura ambiente), i cui limiti devono essere rispettati. I dati riguardanti la classe climatica sono riportati nella targhetta dati nel vano interno dell'apparecchio. Una temperatura ambiente più bassa causa il fermo prolungato del compressore, e di conseguenza l'apparecchio non riesce a mantenere la temperatura necessaria.

► Le aperture di aerazione e sfiato non dovranno in nessun caso essere ostruite. La ventilazione corretta dell'apparecchio risulterebbe compromessa. Il consumo di elettricità aumenta e l'apparecchio potrebbe rimanere danneggiato.

► Se nell'apparecchio o nello sportello si sistemanon alimenti contenti grassi o olio, fare attenzione che eventuali perdite di olio o unto non giungano a contatto con le superfici in plastica. Potrebbero verificarsi incrinature nelle superfici in materiale sintetico.

► Pericolo di incendio e di esplosione. Non conservare materiali esplosivi e prodotti con gas propellenti (per es. bombolette spray) nell'apparecchio. I composti gassosi infiammabili possono incendiarsi a causa di componenti elettrici.

► Pericolo di esplosione. Non azionare apparecchiature elettriche all'interno dell'apparecchio (ad es. per la produzione di gelato). Potrebbero generarsi scintille.

- ▶ Pericolo di ferirsi e di provocare danni. Non conservare nel vano congelatore bevande gassate in lattine o bottiglie. Le lattine o le bottiglie potrebbero scoppiare.
- ▶ Pericolo di ferirsi e di provocare danni. Mettere le bottiglie da raffreddare rapidamente nel vano congelatore e toglierle al più tardi un'ora dopo. Le bottiglie possono scoppiare.
- ▶ Pericolo di ferirsi. Non toccare i prodotti surgelati o le parti in metallo con le mani bagnate. La pelle potrebbe rimanere attaccata.
- ▶ Pericolo di ferirsi. Non mettere mai in bocca i cubetti di ghiaccio e i gelati, specialmente i ghiaccioli, appena prelevati dal vano congelatore. La temperatura estremamente bassa del prodotto congelato potrebbe farlo attaccare alle labbra o alla lingua.
- ▶ Non ricongelare alimenti già scongelati o parzialmente scongelati. I cibi, una volta scongelati, vanno consumati il più presto possibile, per evitare che perdano il loro valore nutritivo o addirittura si deteriorino. Gli alimenti scongelati si possono ricongelare solo dopo essere stati cotti.
- ▶ Non consumare prodotti alimentari rimasti troppo a lungo nell'apparecchio. Pericolo di intossicazione.
La durata di conservazione delle vivande dipende da diversi fattori, tra l'altro dal grado di freschezza, dalla qualità degli alimenti e dalla temperatura di conservazione. Osservare la data di scadenza e le avvertenze per la conservazione dei prodotti alimentari!

Accessori e pezzi di ricambio

- ▶ Utilizzare esclusivamente accessori originali Miele. Se si montano o utilizzano altri accessori, il diritto alla garanzia e a prestazioni in garanzia per vizi e/o difetti del prodotto decade.
- ▶ Miele garantisce la fornitura di pezzi di ricambio fino a 15 anni, ma almeno per 10, dopo l'uscita di gamma dell'apparecchio di refrigerazione.

Pulizia e cura

- ▶ Non trattare la guarnizione dello sportello con oli o grassi. Col tempo la guarnizione potrebbe diventare porosa.
- ▶ Non usare mai la macchina a vapore per pulire o sbrinare l'apparecchio.
Il getto di vapore potrebbe penetrare all'interno e giungere a contatto con componenti elettrici provocando un corto circuito.

Consigli e avvertenze

- ▶ Oggetti appuntiti o affilati danneggiano i generatori di freddo e l'apparecchio può rimanere danneggiato. Non usare quindi oggetti appuntiti o affilati per
 - eliminare depositi di brina o di ghiaccio e per
 - staccare le bacinelle per il ghiaccio o le confezioni dei surgelati.
- ▶ Per sbrinare l'apparecchio non usare mai apparecchi termici elettrici o candele. Le superfici in materiale sintetico potrebbero rimanere danneggiate.
- ▶ Non usare nemmeno prodotti sbrinanti o antigelo. Potrebbero generare gas detonanti, contenere solventi o propellenti che potrebbero intaccare le superfici in plastica oppure componenti nocivi alla salute.

Trasporto

- ▶ Trasportare sempre l'apparecchio per il freddo in posizione verticale e nell'imballaggio di trasporto per evitare danni.
- ▶ Pericolo di ferirsi e di provocare danni. Trasportare l'apparecchio facendosi aiutare da una seconda persona, poiché il peso è consistente.

Smaltimento apparecchi fuori uso

- ▶ I bambini che giocano possono chiudersi dentro l'apparecchio di refrigerazione e soffocare.
 - Smontare gli sportelli dell'apparecchio.
 - Estrarre i cassetti.
 - Lasciare i ripiani nell'apparecchio, cosicché i bambini non possano entrare facilmente.
 - Rendere inservibile la serratura sportello del vecchio apparecchio di refrigerazione. Si potrà evitare che i bambini, giocando, possano rimanere chiusi all'interno col rischio di soffocare.
- ▶ Pericolo di scossa elettrica.
 - Staccare la spina elettrica del cavo di alimentazione.
 - Staccare il cavo di alimentazione elettrica dal vecchio apparecchio. Smaltire spina elettrica e cavo di alimentazione elettrica separati dal vecchio apparecchio.

► Durante e dopo lo smaltimento, assicurarsi che l'apparecchio di refrigerazione non venga riposto nelle vicinanze di benzina oppure di altri gas e liquidi infiammabili.

► Pericolo d'incendio causato da olio o refrigerante che fuoriesce. Il refrigerante e l'olio contenuti sono infiammabili. Il refrigerante o l'olio fuoriusciti possono prendere fuoco in caso di elevata concentrazione e a contatto con una fonte di calore esterna. Nel corso dello smaltimento, accertarsi che il circuito refrigerante non possa danneggiarsi per evitare una fuoriuscita non controllata di refrigerante (indicazioni sulla targhetta dati) e di olio.

► Il prodotto refrigerante può far male agli occhi! Fare attenzione a non danneggiare il circuito di refrigerazione:

- forando con oggetti appuntiti i tubi refrigeranti dell'evaporatore,
- piegando i tubi,
- raschiando il rivestimento superficiale.

Simbolo sul compressore (a seconda del modello)

Questa indicazione è importante solo per il riciclaggio. Non sussiste alcun pericolo con il normale funzionamento.



► L'olio del compressore in caso di ingerimento e di introduzione nelle vie aeree può essere letale.

Sostenibilità e tutela dell'ambiente

Tutela dell'ambiente

Smaltimento dell'imballaggio

L'imballaggio è pratico e protegge l'apparecchio da eventuali danni di trasporto. I materiali utilizzati per l'imballaggio sono generalmente riciclabili, in quanto selezionati secondo criteri di tutela dell'ambiente e di facilità di smaltimento.

Restituire gli imballaggi al circuito di raccolta dei materiali consente di risparmiare materie prime. Utilizzare centri di raccolta per materiali specifici ed eventuali opzioni di ritiro alternative. Il rivenditore Miele ritira gli imballaggi utilizzati per il trasporto.

Smaltimento del vecchio apparecchio

Le apparecchiature elettriche ed elettroniche contengono spesso materiali riutilizzabili. Contengono inoltre determinate sostanze, liquidi e componenti necessari per il corretto funzionamento e la sicurezza dell'apparecchio. Se smaltiti non correttamente o con i rifiuti comuni, questi componenti possono danneggiare la salute delle persone e l'ambiente. Evitare quindi assolutamente di smaltire il vecchio apparecchio con i rifiuti comuni.



Accertarsi che l'apparecchio di refrigerazione non si danneggi fino al momento del corretto smaltimento.

In questo modo si garantisce che il refrigerante contenuto nel circuito refrigerante e l'olio del compressore non possano disperdersi nell'ambiente.

Utilizzare invece i punti di raccolta e smaltimento ufficiali per il ritiro gratuito delle apparecchiature elettriche ed elettroniche presso il comune, la città, il rivenditore oppure Miele. Il proprietario è legalmente responsabile della cancellazione degli eventuali dati personali dal vecchio apparecchio. È tenuto per legge a rimuovere dall'apparecchio batterie, accumulatori e lampade esausti e rimmovibili, senza distruggerli. Portarli presso gli idonei punti di raccolta differenziata, dove vengono presi in consegna gratuitamente. Fino a quando il vecchio apparecchio non viene prelevato, accertarsi che non costituisca un pericolo per i bambini.

Risparmiare energia ...

Luogo di installazione	Con temperature circostanti maggiori, l'apparecchio per il freddo deve raffreddare più spesso e consuma quindi più energia elettrica. Quindi: <ul style="list-style-type: none">- Posizionare l'apparecchio in un ambiente ben aerato.- Posizionare l'apparecchio non adiacente a una fonte di calore (resistenza elettrica, cucina elettrica).- Proteggere l'apparecchio dai raggi diretti del sole.- Garantire una temperatura circostante ideale intorno ai 20 °C.- Tenere le aperture di ventilazione libere ed eliminare la polvere con regolarità da queste aperture.
Impostazione temperatura	Più bassa è la temperatura selezionata, maggiore è il consumo di elettricità. Si consigliano le seguenti impostazioni: <ul style="list-style-type: none">- Vano frigorifero da 4 a 5 °C.- Zona PerfectFresh Active intorno a 0 °C.- Vano congelatore -18 °C.
Uso	A causa del calore immesso e una circolazione dell'aria ostacolata aumenta il consumo energetico. Quindi: <ul style="list-style-type: none">- Aprire lo/gli sportello/i sempre brevemente. Una buona disposizione degli alimenti aiuta a orientarsi.- Dopo l'apertura, chiudere lo/gli sportello/i sempre completamente.- Far raffreddare alimenti e bevande calde prima di introdurli nell'apparecchio.- Conservare gli alimenti sempre ben confezionati o coperti.- Non riempire eccessivamente gli scomparti per permettere all'aria di circolare.- Disporre nel vano frigorifero alimenti congelati da scongelare.- Disposizione di cassetti e ripiani come da fornitura.- Utilizzare i distanziatori da parete. I distanziatori da parete sul retro dell'apparecchio fanno in modo che si ottengano i consumi energetici dichiarati.

Installazione

 Eseguire l'installazione secondo le istruzioni di montaggio (v. il codice QR).



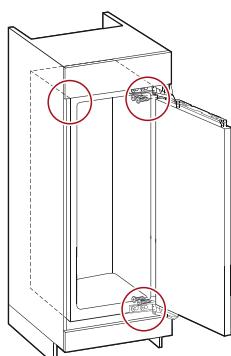
N° mat. 11668540

Fissare l'apparecchio per il freddo nella nicchia

 Pericolo di ferirsi o di danneggiare l'apparecchio per il freddo se si ribalta.

L'apparecchio per il freddo è pesante e tende a ribaltarsi in avanti se lo sportello dell'apparecchio è aperto. Tenere lo sportello/gli sportelli dell'apparecchio chiuso/i finché l'apparecchio per il freddo sarà incassato.

È essenziale fissare l'apparecchio per il freddo nella nicchia utilizzando le parti di fissaggio e di contenimento in dotazione, seguendo le istruzioni di montaggio.



Luogo di installazione

 Pericolo di incendio e danneggiamento a causa di apparecchi che rilasciano calore.

Gli apparecchi che rilasciano calore possono incendiarsi e incendiare l'apparecchio per il freddo.

Il cavo di alimentazione non deve entrare in contatto con fonti di calore.

L'apparecchio per il freddo non deve essere installato al di sotto di un piano cottura.

 Pericolo di incendio e di danneggiamento a causa di fiamme libere.

Le fiamme libere possono incendiare l'apparecchio.

Tenere le fiamme libere, ad es. una candela, lontane dall'apparecchio.

 Pericolo di incendio e danneggiamento dovuto a un'installazione non corretta.

Se la spina e il cavo di alimentazione toccano la parte posteriore dell'apparecchio per il freddo, possono essere danneggiati dalle vibrazioni e causare un cortocircuito.

La spina o i cavi di alimentazione non devono toccare l'apparecchio per il freddo.

I cavi di alimentazione non devono essere incastrati o danneggiati.

Non collegare altri apparecchi a prese installate dietro questo apparecchio per il freddo.

Non posizionare o azionare prese multiple, listelli distributori o altri apparecchi elettronici (ad es. trasformatori alogenici) nell'area posteriore.

L'ideale è un locale asciutto e ben ventilato.

Installare l'apparecchio per il freddo solo in un mobile d'incasso stabile, ad angolo retto e orizzontale, che poggi su un pavimento orizzontale e piano.

⚠ Pericolo di danneggiamento a causa dell'umidità dell'aria elevata.
Se l'umidità dell'aria è elevata, è possibile che si formi condensa sulla superficie esterna dell'apparecchio. Col tempo, la condensa può corrodere l'involucro esterno dell'apparecchio.

Per prevenire il fenomeno, posizionare l'apparecchio in un ambiente asciutto e/o climatizzato dotato di sufficiente aerazione.

Dopo il posizionamento accertarsi che lo/gli sportello/i si chiuda/chiusano correttamente e che l'apparecchio sia stato incassato come descritto. Rispettare le sezioni di aerazione e sfiato indicate.

Quando si sceglie il luogo di installazione, tenere presente che i consumi energetici dell'apparecchio per il freddo aumentano se nelle immediate vicinanze si trovano un impianto di riscaldamento, una cucina elettrica o altre fonti di calore. Anche i raggi diretti del sole sono da evitare. Temperature circostanti più elevate aumentano i consumi energetici, poiché il compressore funziona per più tempo.

Classe climatica

L'apparecchio è predisposto per una determinata classe climatica (area temperatura ambiente), i cui limiti devono essere rispettati. I dati riguardanti la classe climatica sono riportati nella targhetta dati nel vano interno dell'apparecchio.

Classe climatica	Temperatura ambiente
SN	da 10 a 32 °C
N	da 16 a 32 °C
ST	da 16 a 38 °C
T	da 16 a 43 °C
SN-ST	da 10 a 38 °C
SN-T	da 10 a 43 °C

Una temperatura ambiente più bassa causa il fermo prolungato del compressore. Conseguentemente la temperatura all'interno dell'apparecchio può salire e provocare danni.

Posizionamento side-by-side

L'apparecchio per il freddo può essere incassato in nicchie separate accanto a un altro apparecchio per il freddo con riscaldamento integrato.

Consiglio: Informarsi presso il proprio rivenditore specializzato sulle possibili combinazioni dell'apparecchio per il freddo.

Installazione

 Pericolo di danneggiamento a causa della condensa sulle pareti esterne dell'apparecchio.

In caso di umidità elevata e assenza di ventilazione la condensa può depositarsi sulle pareti esterne dell'apparecchio e causarne la corrosione. Non montare un apparecchio per il freddo direttamente accanto o sopra altre apparecchiature dello stesso tipo se l'apparecchio per il freddo non è omologato per questa disposizione.

Aerazione e sfiato

 Pericolo di incendio e di danneggiamento a causa di un'aerazione insufficiente.

Se l'apparecchio non è sufficientemente aerato, il compressore si aziona più di frequente e funziona per un periodo prolungato. Questo causa un maggiore consumo di energia elettrica e anche la temperatura di funzionamento del compressore aumenta: due situazioni che potrebbero danneggiare il compressore.

Garantire un'aerazione e una fuoriuscita ottimali dell'aria dall'apparecchio.

Rispettare assolutamente le sezioni di aerazione e sfiato.

Le aperture di aerazione e sfiato non devono ostruirsi.

Inoltre, si dovranno pulire periodicamente.

L'aria sul pannello posteriore dell'apparecchio per il freddo si riscalda. Il mobile d'incasso deve essere realizzato in maniera tale da garantire un'aerazione e uno sfiato perfetti (v. voce "Misure d'incasso" e istruzioni di montaggio).

Inversione dell'incernieratura dello sportello

 Pericolo di lesioni e danni a causa del peso elevato dello sportello.

Se l'incernieratura dello sportello viene cambiata da una sola persona, aumenta il pericolo di lesioni e danni.

Eseguire questa operazione assolutamente con l'aiuto di una seconda persona.

 Pericolo di schiacciamento nella cerniera dello sportello.

Nell'area della cerniera è possibile schiacciarsi le dita.

Lasciare aperta la cerniera dello sportello e non chiuderla.

Non toccare la cerniera dello sportello durante la modifica.

L'inversione dell'incernieratura dello sportello deve essere eseguita secondo le istruzioni di montaggio.

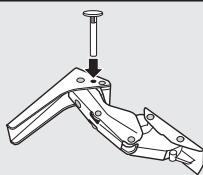
Limitare gli angolari di apertura degli sportelli

Di serie le cerniere sono regolate in modo che gli sportelli si possano aprire completamente.

Se necessario, l'angolo di apertura può essere limitato a ca. 90° utilizzando i perni in dotazione.

I perni per limitare l'angolo di apertura devono essere montati prima di incassare l'apparecchio per il freddo.

Per inserire il perno nella cerniera superiore dello sportello del vano congelatore, lo sportello del vano frigorifero deve essere smontato (v. istruzioni di montaggio).



- Inserire il perno dall'alto nella cerniera dello sportello.

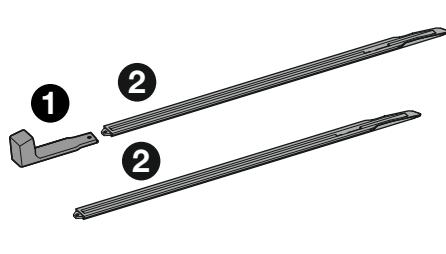
Accessori forniti per il montaggio

Installare l'apparecchio per il freddo in base alle istruzioni di montaggio.

Guide di livellamento

Incluse a partire da un'altezza nicchia di 1'400 mm.

Il livello di rumorosità è ridotto dal montaggio.



1. maniglia di montaggio, 2. guide di livellamento

Inserire le due guide di livellamento sotto l'apparecchio per il freddo, utilizzando la maniglia di montaggio (v. istruzioni di montaggio).

Anta del mobile

Fessurazione orizzontale e verticale

A seconda del tipo di cucina sono determinati lo spessore e il raggio dello spigolo dello sportello del mobile così come la fessurazione tutt'attorno (orizzontale e verticale).

Pertanto osservare assolutamente:

- Fessurazione orizzontale

La fessura tra l'anta del mobile e l'anta sovrastante o sottostante deve essere di almeno 3 mm.

- Fessurazione verticale

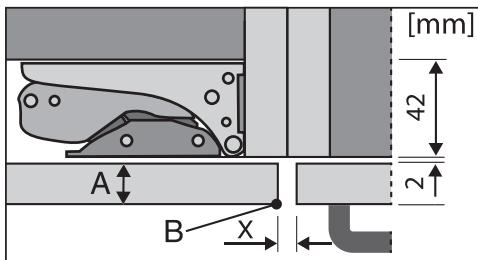
Se la fessurazione tra lo sportello del mobile dell'apparecchio e il frontale mobile cucina a fianco o la parete laterale è insufficiente, lo sportello dell'apparecchio potrebbe toccare il frontale mobile cucina o la parete laterale al momento dell'apertura.

A seconda dello spessore e del raggio dello spigolo dello sportello del mobile è necessaria una fessurazione individuale.

Tenerne conto nella progettazione della cucina o durante la sostituzione dell'apparecchio, al fine di individuare una soluzione d'incasso adeguata.

Installazione

Spessore sportello mobile A [mm]	Fessurazione X [mm] per diversi raggi dello spigolo B			
	R0	R1,2	R2	R3
≥16–19	min. 3			
20	5	4	4	3,5
21	5,5	5	4,5	4
22	6,5	6	5,5	5

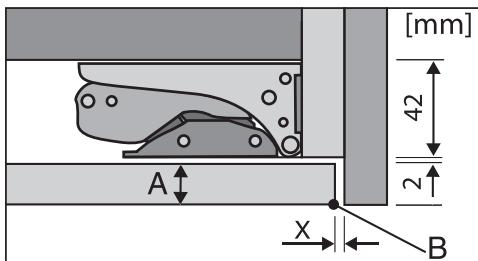


Frontale mobile cucina a fianco

A = Spessore frontale mobile

B = Raggio spigolo

X = Fessurazione



Parete laterale finale

A = Spessore frontale mobile

B = Raggio spigolo

X = Fessurazione

Consiglio: Montare un distanziatore tra il corpo del mobile e la parete laterale. In questo modo si ottiene una fessura di una certa larghezza.

Peso dell'anta



Pericolo di danneggiare l'apparecchio con un'anta del mobile troppo pesante.

Se un'anta del mobile supera il peso consentito, le cerniere possono rimanere danneggiate e si possono verificare anomalie nel funzionamento.

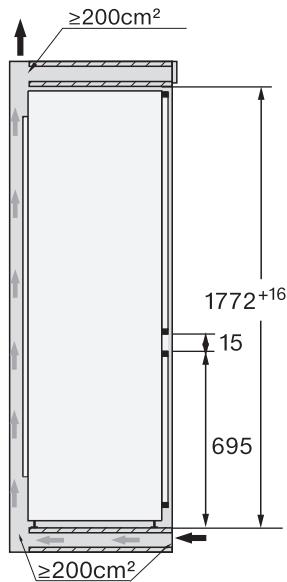
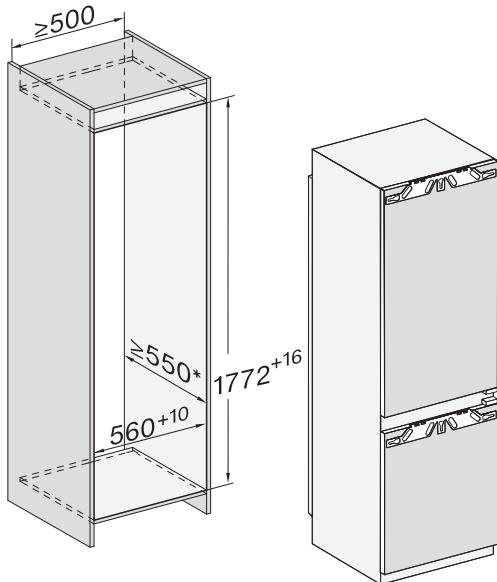
I pesi massimi consentiti delle ante del mobile in kg sono:

Apparecchio per il freddo	anta superiore del mobile	anta inferiore del mobile
KFN 7774 ...	18	12

Dimensioni incasso

Incasso in un armadio a colonna/vista laterale

Tutte le misure sono indicate in mm.



* Il consumo energetico dichiarato è stato determinato con una profondità nicchia di 560 mm. L'apparecchio è pienamente funzionale con una profondità nicchia di 550 mm, ma ha un consumo energetico leggermente superiore.

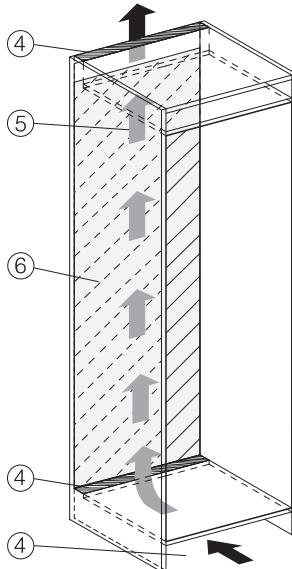
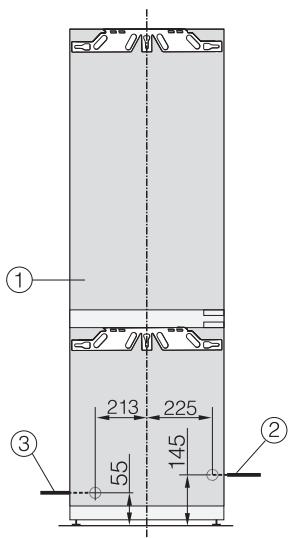
Prima di procedere all'incasso, assicurarsi che il mobile sia esattamente conforme alle dimensioni di incasso prescritte.

Installazione

Allacciamenti, aerazione e sfiato

Tutte le misure sono indicate in mm.

Rispettare assolutamente le sezioni di aerazione e sfiato per garantire il corretto funzionamento dell'apparecchio.



① Vista frontale

② Cavo di alimentazione elettrica, lunghezza = 2'200 mm
Presso l'assistenza tecnica Miele è possibile ottenere un cavo di alimentazione più lungo.

③ Sezione di aerazione min. 200 cm²

④ Aerazione

⑤ Nessun allacciamento in quest'area

Collegamento elettrico

L'apparecchio deve essere collegato esclusivamente con il cavo di alimentazione in dotazione a una presa di sicurezza.

Posizionare l'apparecchio di refrigerazione in modo che la presa risulti accessibile. Se la presa non è accessibile, assicurarsi che al momento dell'installazione sia presente un dispositivo di separazione per ogni polo.

⚠ Pericolo di incendio in caso di surriscaldamento.

Il collegamento dell'apparecchio a prese multiple e prolungha può causare un sovraccarico dei cavi.

Per motivi di sicurezza non utilizzare prese multiple e prolungha.

L'impianto elettrico deve essere conforme alle norme vigenti.

Per motivi di sicurezza si consiglia l'uso di un interruttore automatico differenziale (RCD) del tipo  nell'impianto elettrico di casa per l'allacciamento elettrico dell'apparecchio.

Se un cavo di alimentazione elettrica è danneggiato, sostituirlo con un cavo speciale dello stesso tipo (disponibile presso il servizio di assistenza tecnica Miele). Per motivi di sicurezza è necessario che la sostituzione venga effettuata da un tecnico specializzato o dall'assistenza tecnica Miele.

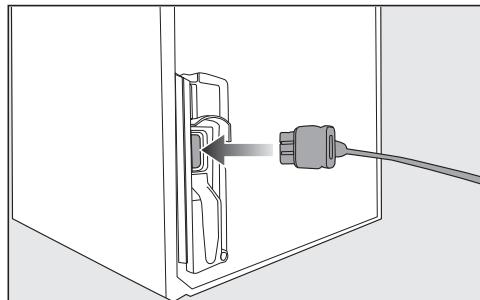
Per l'assorbimento nominale e la protezione vedere le istruzioni d'uso oppure la targhetta di matricola. Confrontare questi dati con i dati del cavo di alimentazione elettrica in loco. In caso di dubbio consultare un elettricista qualificato.

È possibile il funzionamento temporaneo o permanente su un sistema di alimentazione di energia autosufficiente o

non sincronizzato alla rete (ad es. reti autonome, sistemi di backup). Requisito per il funzionamento è che il sistema di alimentazione di energia rispetti le disposizioni della norma EN 50160 o similari.

Le misure di sicurezza previste nell'impianto domestico e in questo prodotto Miele devono essere garantite per la funzionalità e le procedure anche nel funzionamento autonomo o non sincronizzato alla rete, oppure sostituite da misure eguali nell'installazione. Come descritto ad esempio nella pubblicazione attuale della VDE-AR-E 2510-2.

Collegare l'apparecchio



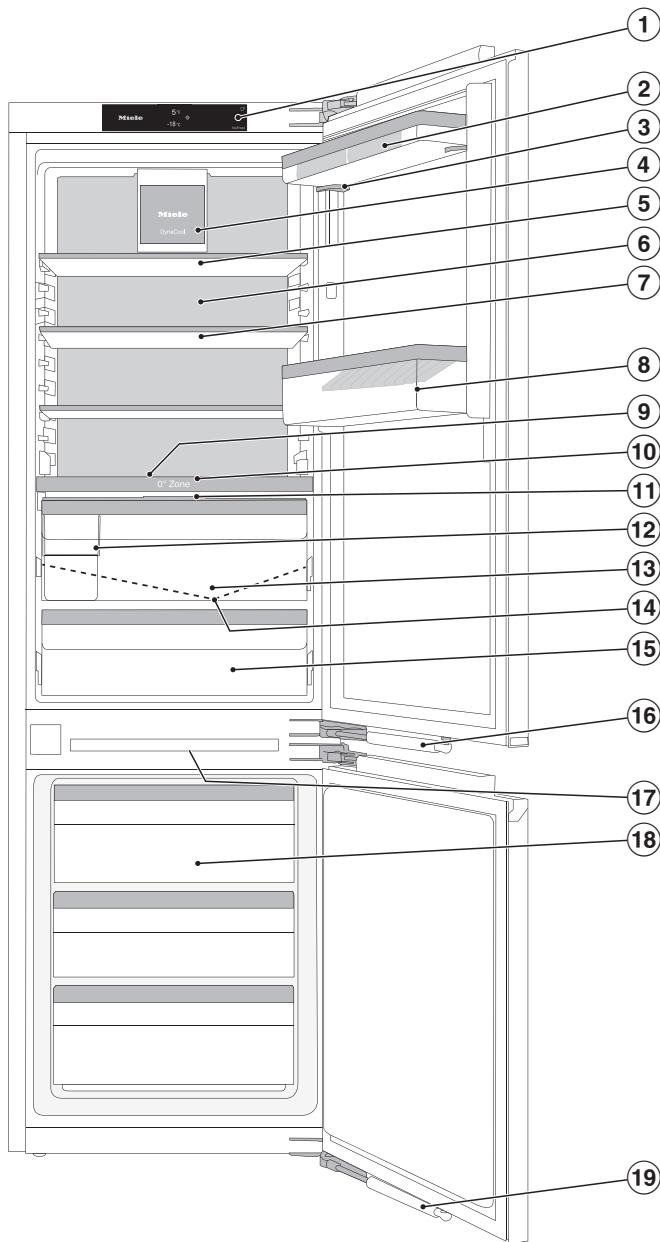
■ Inserire la spina sul retro dell'apparecchio.

Fare attenzione che la spina dell'apparecchio sia agganciata correttamente.

■ Inserire la spina dell'apparecchio nella presa.

L'apparecchio è ora collegato alla rete elettrica.

Presentazione del prodotto



L'immagine propone un modello come esempio.

Presentazione del prodotto

① Display

② Portauova

Agganciare il portauova al bordo posteriore del balconcino.

③ Balconcini interni dello sportello con regolazione precisa:

spostare in base alle proprie esigenze l'altezza del balconcino quando è carico e creare spazio per le bottiglie alte.

④ Ventilatore con illuminazione

⑤ Ripiano diviso in due parti (FlexiBoard):

spostare nella parte posteriore la metà anteriore del ripiano in vetro e creare spazio per i contenitori alti nell'area anteriore.

⑥ Pannello posteriore asciutto per evitare la condensa

⑦ Ripiano con illuminazione (FlexiLight 2.0)

⑧ Mensola per bottiglie con portabottiglie:

è possibile spostare il portabottiglie a destra o a sinistra e creare spazio per i cartoni delle bevande.

⑨ Posto per una placca (ComfortSize)

⑩ Piastra divisoria con ripiano portabottiglie, serbatoio dell'acqua e nebulizzatore (umidificatore):

la frutta e la verdura conservate vengono nebulizzate a ogni apertura dello sportello e ogni 90 minuti circa.

⑪ Copertura per l'impostazione dell'umidità:

a seconda della posizione della copertura, l'umidità non aumenta o aumenta.

⑫ Contenitore:

conservare qui gli alimenti sensibili alla pressione, come ad es. i frutti di bosco.

⑬ Zona PerfectFresh Active (cassetto aria umida, utilizzabile anche come cassetto aria secca):

qui è possibile conservare frutta e verdura a una temperatura compresa tra 0 e 3 °C e con un'impostazione ideale dell'umidità.

⑭ Canaletta e foro di scolo dell'acqua di sbrinamento:

la condensa depositata defluisce ed evapora automaticamente.

⑮ Zona PerfectFresh Active (cassetto aria secca):

qui si possono conservare latticini, carne e pesce a una temperatura compresa tra 0 e 3 °C.

⑯ Ammortizzatore di chiusura sportello (SoftClose)

⑰ Luce interna vano congelatore

⑱ Cassetti congelatore

⑲ Ammortizzatore di chiusura sportello (SoftClose)

Presentazione del prodotto

Display

Il display può graffiarsi con oggetti appuntiti o affilati, come una matita.

Toccare il display solo con le dita.

Se le dita sono fredde, è possibile che il display non reagisca.



- ① Indicatore di temperatura per il vano frigorifero
- ② Indicatore di temperatura per il vano congelatore
- ③ Tasto sensore modalità impostazioni ☰
per selezionare diverse funzioni nella modalità impostazioni
- ④ Indicatore Miele@home stato di connessione
(visibile solo se è stata configurata la funzione Miele@home)
- ⑤ Indicatore modalità fiera
(visibile solo se è stata attivata la funzione di Modalità fiera)

Modalità Impostazioni

Modalità Party

La funzione Modalità Party è indicata soprattutto per raffreddare o congelare rapidamente grandi quantità di alimenti freschi o bevande e per ottenere cubetti di ghiaccio.

La funzione modalità Party andrebbe accesa ca. 4 ore prima di disporre gli alimenti nell'apparecchio.

La funzione modalità Party si disattiva in automatico dopo ca. 24 ore.

In caso di interruzione della corrente, la funzione Modalità Party si spegne.

Modalità Holiday

La funzione Modalità Holiday si raccomanda se ad es. durante le ferie non si desidera spegnere completamente il vano frigorifero o se non è necessaria una potenza di raffreddamento elevata.

In caso di modalità Holiday attivata, il vano frigorifero viene impostato a una temperatura di 15 °C e la zona PerfectFresh Active si regola in automatico a una temperatura compresa tra 9 e 12 °C. Il vano frigorifero può quindi rimanere in funzione a risparmio energetico.

Il vano congelatore rimane acceso alla temperatura precedentemente impostata.

Con questa temperatura media del vano frigorifero, gli alimenti non facilmente deperibili possono rimanere ancora per breve tempo nell'apparecchio. I consumi energetici sono più bassi rispetto al funzionamento normale. Allo stesso modo non si formano odori né muffa, come nel caso in cui si spenga il vano frigorifero e lo sportello rimanga chiuso.

Funzione di blocco

La funzione di blocco attiva protegge dallo spegnimento indesiderato dell'apparecchio e da eventuali regolazioni indesiderate da persone non autorizzate ad es. bambini.

Se ad es. si desidera modificare solo temporaneamente la temperatura, è possibile disattivare brevemente la funzione di blocco.

Spegnere l'apparecchio per il freddo

V. cap. "Messa in funzione", voce "Spegnere l'apparecchio per il freddo".

Modalità Sabbat

Per rispettare le tradizioni religiose, l'apparecchio per il freddo dispone della modalità Sabbat (v. cap. "Modifica delle impostazioni").

Con la modalità Sabbat attiva, si disattivano temporaneamente:

- l'illuminazione interna all'apertura dello sportello
- tutti i segnali acustici e ottici
- il display
- una connessione WLAN attiva
- i promemoria (ad es. spia del filtro Active AirClean): viene mantenuto l'intervallo di tempo impostato

Presentazione del prodotto

Tutte le altre funzioni attivate precedentemente rimangono attive.

Quando la modalità Sabbat è attiva, non è possibile effettuare impostazioni sull'apparecchio per il freddo.

Informazioni sulla modalità Shabbat

Qui è possibile visualizzare la versione della modalità Shabbat.

Intervallo fino all'attivazione dell'allarme sportello

Qui è possibile impostare l'intervallo fino all'attivazione dell'allarme sportello dopo l'apertura dello sportello dell'apparecchio.

Livello di temperatura nella zona PerfectFresh Active

Nella zona PerfectFresh Active si regola in automatico una temperatura compresa tra 0 e 3 °C.

Per aumentare o abbassare la temperatura, ad es. per conservare del pesce, è possibile modificarla leggermente per gradi.

Umidificatore

L'umidificatore fornisce ulteriore umidità nel cassetto aria umida della zona PerfectFresh Active.

Qui è possibile attivare o disattivare l'umidificatore e impostare l'intensità dell'umidificazione.

Miele@home

L'apparecchio è dotato di un modulo WLAN integrato.

Di serie il collegamento in rete è disattivato.

Qui è possibile configurare la funzione Miele@home per la prima volta, disattivare e attivare la WLAN oppure resettare la configurazione di rete.

Per l'utilizzo occorre:

- una rete WLAN;
- l'app Miele;
- un account utente Miele. L'account utente si può creare tramite l'app Miele.

La app Miele guida l'utente nel collegamento tra l'apparecchio e la rete domestica WLAN.

Dopo aver collegato l'apparecchio alla rete WLAN, con la app è possibile ad es. eseguire le seguenti azioni:

- Visualizzare le informazioni sullo stato di funzionamento dell'apparecchio.
- Modificare le impostazioni dell'apparecchio.

Mediante il collegamento dell'apparecchio alla rete WLAN aumentano i consumi energetici anche se l'apparecchio è spento.

Accertarsi che sul luogo di posizionamento dell'apparecchio il segnale della rete WLAN sia sufficientemente forte.

Disponibilità connessione WLAN

La connessione WLAN condivide un'area di frequenza con altri apparecchi (ad es. forni a microonde, giocattoli con telecomando). Si possono quindi verificare errori di connessione temporanei o totali. Pertanto non è garantita una disponibilità costante delle funzioni offerte.

Presentazione del prodotto

Disponibilità Miele@home

L'uso dell'app Miele dipende dalla disponibilità dei servizi Miele@home nel Vostro paese.

Il servizio Miele@home non è disponibile in tutti i paesi.

Le informazioni relative alla disponibilità sono reperibili sul sito Internet www.miele.com.

App Miele

È possibile scaricare l'app Miele gratuitamente dall'Apple App Store® o da Google Play Store™.



Acustica tasti ☺/聆听

Qui è possibile attivare o disattivare l'acustica tasti (v. cap. "Modifica delle impostazioni").

Allarmi e segnali acustici ☺/聆听

Qui è possibile modificare il volume degli allarmi e dei segnali acustici (ad es. con un allarme sportello o un messaggio di errore). Oppure è possibile disattivare totalmente gli allarmi e i segnali acustici se disturbano (v. cap. "Modifica delle impostazioni").

Luminosità display ☀

Qui è possibile adeguare la luminosità del display alle condizioni di illuminazione dell'ambiente.

Unità temperatura °C/°F

Qui è possibile impostare l'unità temperatura desiderata (°Celsius o °Fahrenheit).

Modalità Fiera □

Qui è possibile disattivare la modalità Fiera se è attivata di serie (sul display viene visualizzato □).

La modalità Fiera consente al rivenditore specializzato di presentare l'apparecchio per il freddo senza attivare il raffreddamento. Per un uso domestico queste impostazioni non sono necessarie.

Impostazioni di serie □

Qui è possibile resettare le impostazioni dell'apparecchio per il freddo riportandole alle impostazioni di serie.

Consiglio: Resetare le impostazioni dell'apparecchio per il freddo alla rispettiva impostazione di serie quando si smaltisce, si vende l'apparecchio per il freddo oppure si mette in funzione un apparecchio per il freddo usato. In questo modo si resetta anche la configurazione di rete in modo che i dati personali siano rimossi dall'apparecchio per il freddo. Inoltre una proprietaria o un proprietario precedente non potrà più accedere all'apparecchio.

Informazioni sull'apparecchio per il freddo i

Qui è possibile visualizzare l'identificativo del modello e il numero di serie dell'apparecchio per il freddo.

Tenere pronti questi dati dell'apparecchio:

Presentazione del prodotto

- per connettere l'apparecchio per il freddo alla rete WLAN;
- per segnalare un guasto all'assistenza tecnica Miele;
- per richiedere informazioni alla banca dati EPREL.

Spia del filtro Active AirClean

Il filtraggio dell'aria tramite il filtro Active AirClean (accessorio opzionale) garantisce che l'aria rimanga priva di odori.

La spia del filtro Active AirClean sul display ricorda ca. ogni 6 mesi di sostituire il filtro Active AirClean.

Qui è possibile attivare la spia del filtro Active AirClean.

Modalità di pulizia

La funzione modalità di pulizia  facilita la pulizia del vano frigorifero.

L'illuminazione interna rimane accesa, sebbene il vano frigorifero sia spento. I segnali acustico e ottico si spengono.

Sicurezza

Allarme temperatura nel vano congelatore

L'apparecchio per il freddo è dotato di un allarme temperatura, affinché la temperatura nel vano congelatore non aumenti inavvertitamente.

Se la temperatura si alza troppo, sull'indicatore della temperatura del vano congelatore  viene visualizzato in rosso. Inoltre si attiva un segnale acustico finché non cessa lo stato di allarme o finché il segnale viene spento in anticipo.

Il rilevamento di una temperatura troppo elevata dipende dalla temperatura impostata.

Il segnale acustico e ottico si attiva nei seguenti casi:

- Si accende l'apparecchio per il freddo e la temperatura nel vano congelatore diverge troppo da quella impostata.
- Nel vano interno penetra troppa aria calda quando si scelgono e si prelevano i surgelati.
- Si congela una notevole quantità di alimenti.
- Si congelano alimenti freschi.
- Si è verificata un'interruzione di corrente.
- L'apparecchio per il freddo è difettoso.

 Rischi per la salute derivanti dal deperimento degli alimenti.

Se la temperatura rimane sopra i -18 °C per un periodo prolungato, gli alimenti surgelati possono scongelarsi leggermente o del tutto. In questo modo, la durata di conservazione degli alimenti si riduce.

Controllare se gli alimenti surgelati si sono scongelati leggermente o del tutto. In tal caso consumare questi alimenti il prima possibile oppure cuocerli, prima di ricongelarli.

Disattivare preventivamente l'allarme temperatura

Prima di disattivare l'allarme temperatura, occorre rilevare la causa dell'allarme e risolverlo.

Se il segnale acustico dovesse disturbare, è possibile disattivarlo in via preventiva.

■ Toccare il simbolo .

Il simbolo  si spegne e il segnale acustico cessa di suonare.

L'indicatore della temperatura del vano congelatore lampeggiava per ca. 1 minuto per indicare il valore più caldo misurato fino a quel momento. Successivamente, appare la temperatura effettiva.

Allarme sportello

L'apparecchio per il freddo è dotato di un allarme sportello che si attiva per evitare inutili consumi di energia elettrica a sportello aperto e proteggere dal caldo gli alimenti conservati.

Se uno sportello dell'apparecchio rimane aperto per più tempo, sul relativo indicatore della temperatura si visualizza  con luce gialla. Inoltre suona un segnale acustico e l'illuminazione interna si accende in modo intermittente.

L'intervallo fino all'attivazione dell'allarme sportello può essere modificato. Il segnale acustico dell'allarme sportello può anche essere disattivato.

Appena lo sportello dell'apparecchio viene chiuso, il segnale acustico si spegne e  scompare dal display.

Disattivare preventivamente l'allarme sportello

■ Toccare il simbolo .

Il segnale acustico cessa di suonare, il simbolo  si spegne e la luce interna resta accesa.

Se lo sportello non viene chiuso, l'allarme sportello suona di nuovo dopo circa 1 minuto.

Presentazione del prodotto

Funzioni dell'apparecchio

SuperFreddo ☀

Se la funzione SuperFreddo è attiva, il **vano frigorifero** raggiunge rapidamente la temperatura più bassa (in base alla temperatura circostante). L'apparecchio per il freddo funziona a pieno regime e la temperatura si abbassa.

Selezionare questa funzione per raffredare o refrigerare rapidamente grandi quantità di alimenti freschi o bevande.

La funzione SuperFreddo deve essere attivata **poco prima di introdurre** alimenti o bevande nell'apparecchio (v. cap. "Uso", voce "Attivare la funzione SuperFreddo ☀").

La funzione SuperFreddo si disattiva automaticamente dopo ca. 18 ore.

SuperFrost ☀

Con la funzione SuperFrost ☀ attiva, il **vano congelatore** raggiunge rapidamente la temperatura più bassa (in base alla temperatura circostante). L'apparecchio per il freddo funziona a pieno regime e la temperatura si abbassa. Scegliere questa funzione prima di congelare alimenti freschi. Con questa funzione gli alimenti vengono congelati in fretta e conservano meglio il loro valore nutritivo, le vitamine, l'aspetto e il sapore.

La funzione SuperFrost ☀ deve essere attivata circa **6 ore prima di sistemare** gli alimenti freschi nel congelatore (v. cap. "Uso", voce "Attivare SuperFrost ☀"). Se si desidera utilizzare la **massima capacità di congelamento**, attivare la funzione SuperFrost ☀ **24 ore prima**.

La funzione SuperFrost ☀ si disattiva automaticamente dopo max. 72 ore. L'esatta durata fino alla disattivazione della funzione dipende dalla quantità di alimenti freschi conservati.

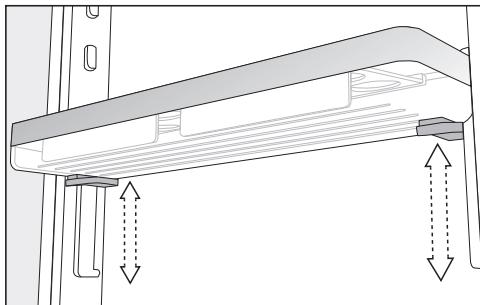
Modificare la disposizione interna

Spostare i balconcini/mensola per bottiglie

Spostare i balconcini/la mensola per bottiglie nello sportello solo se vuoti.

- Spostarli tuttavia verso l'alto ed estrarli verso di sé.
- Riposizionare i balconcini/la mensola per bottiglie dove si desidera.

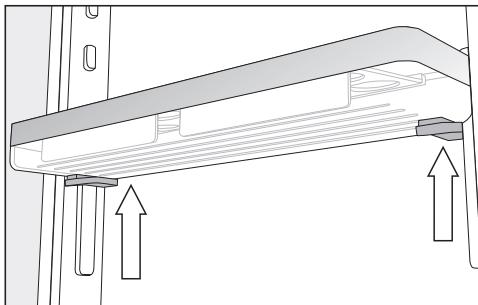
Spostare i balconcini con regolazione precisa



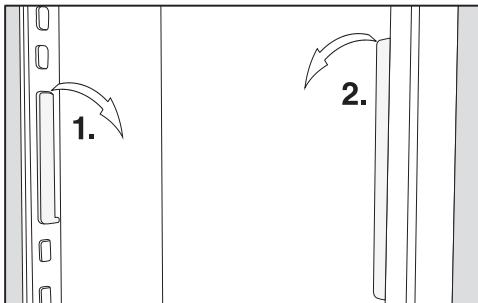
- Afferrare il balconcino con entrambe le mani, premere su entrambi i lati rispettivamente i tasti grigi sotto il balconcino e spostarlo.

Spostare i balconcini con regolazione precisa

Spostare i balconcini/la mensola per bottiglie nello sportello solo se vuoti.



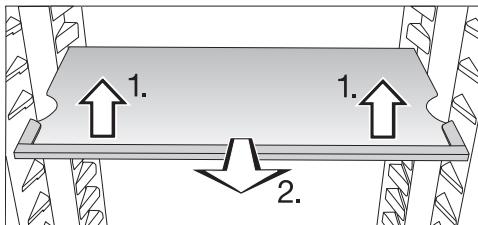
- Afferrare il balconcino lateralmente con entrambe le mani, così da toccare i rispettivi tasti grigi sotto il balconcino.
- Premere contemporaneamente i tasti grigi e spostare il balconcino verso l'alto rispetto ai listelli guida.



- Afferrare il listello guida dai perni e spostarlo nella posizione desiderata.
- Spostare il secondo listello guida parallelamente al primo listello.
- Spingere il balconcino dall'alto sui listelli guida.

Presentazione del prodotto

Spostare il ripiano di appoggio/il ripiano con illuminazione

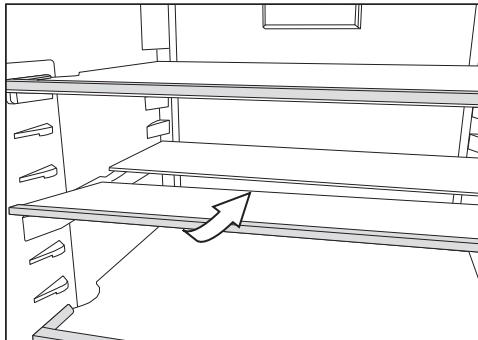


- Sollevare il ripiano nella parte anteriore e tirarlo di poco verso di sé.
- Sollevarlo con le fessure sui supporti per spostarlo verso l'alto o verso il basso.
- Inserire il ripiano.

Accertarsi che il ripiano con illuminazione si incastri.

I ripiani sono dotati di un dispositivo di arresto per evitare di estrarli inavvertitamente.

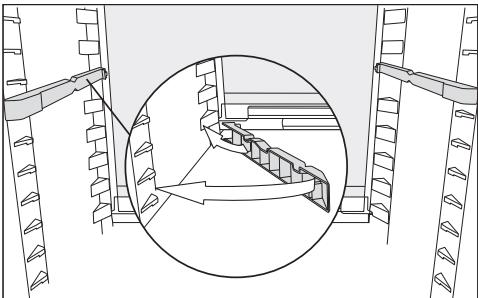
Far scorrere il ripiano diviso in due parti



- Sollevare leggermente la metà anteriore del ripiano in vetro e spingerla con cautela sotto la metà posteriore.

Spostare il ripiano diviso in due parti

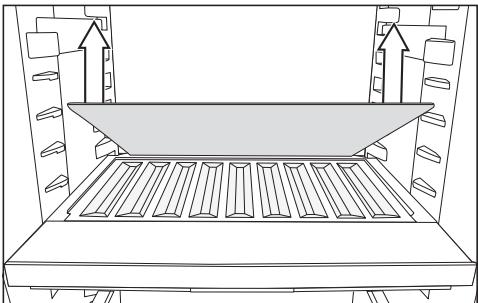
- Estrarre le due metà del ripiano in vetro.



- Inserire i due adattatori all'altezza desiderata a destra e a sinistra sulle guide.

La parte del ripiano in vetro con bordo rialzato deve essere posizionata verso la parete posteriore.

Usare il ripiano portabottiglie nella piastra divisoria



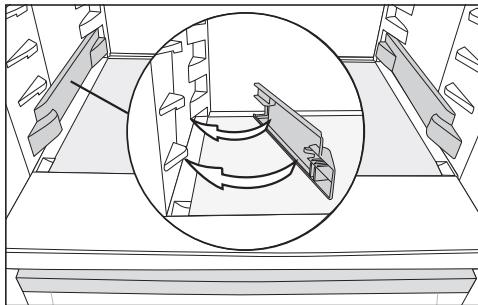
- Togliere il ripiano in vetro posteriore nella piastra divisoria e conservarlo a parte.
- Posizionare le bottiglie con la base rivolta verso il retro fino alla battuta d'arresto.

Consiglio: Se le bottiglie sporgono oltre il ripiano portabottiglie, spostare verso l'alto la mensola per bottiglie inferiore nello sportello.

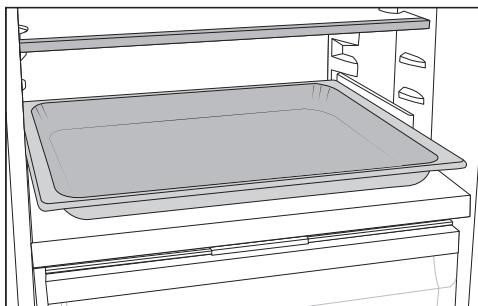
Presentazione del prodotto

Usare l'adattatore per la teglia

Dimensioni massime della teglia: larghezza 466 mm/profondità 386 mm/altezza 50 mm.



- Agganciare gli adattatori a sinistra e a destra sui supporti più bassi nel vano frigorifero.
- Aprire lo sportello dell'apparecchio fino alla battuta d'arresto.



- Disporre la teglia sugli adattatori nel vano frigorifero e spingerla fino alla battuta d'arresto.

Rimuovere il contenitore e reinserirlo

- Sollevare dapprima il contenitore nella parte posteriore se si desidera toglierlo.
- Per reinserirre il contenitore nel cassetto, inserirlo dapprima con la parte anteriore.

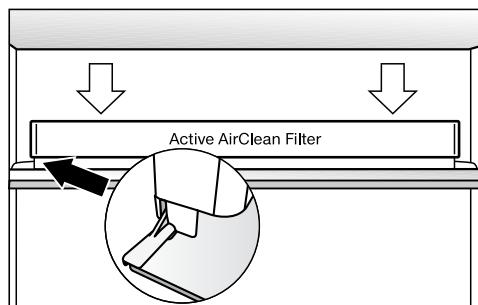
Configurare il vano congelatore in modo flessibile (VarioRoom)

Se si devono inserire alimenti surgelati voluminosi, ad es. un tacchino o selvaggina, è possibile togliere il cassetto di congelazione superiore e i ripiani in vetro tra i cassetti. In questo modo si crea più volume e quindi più spazio per conservare alimenti surgelati grandi e voluminosi.

Spostare il filtro Active AirClean

Il supporto del filtro Active AirClean si trova su un listello protettivo posteriore del ripiano.

- Per spostare il filtro Active AirClean, tirarlo verso l'alto e rimuoverlo dal listello protettivo.
- Rimuovere il listello protettivo dal ripiano.
- Inserire il listello protettivo sul ripiano desiderato.



- Posizionare il filtro Active AirClean sul listello protettivo.

Presentazione del prodotto

Accessori in dotazione

Vaschetta per i cubetti di ghiaccio

Portauova

Sostegno per bottiglie

Adattatore per teglia

Box

Accessori acquistabili

Nell'assortimento Miele sono disponibili utili accessori e prodotti specifici per la manutenzione realizzati appositamente per l'apparecchio.

Nello shop online, presso l'assistenza tecnica Miele oppure presso il rivenditore specializzato Miele sono disponibili prodotti appositamente progettati per l'apparecchio per il freddo, come ad es. prodotti per la cura dell'apparecchio e accessori.

Utilizzare il seguente codice QR per accedere allo shop online:



Al primo avvio

- Rimuovere tutti i materiali d'imballaggio e le pellicole protettive.
- Rimuovere tutti i materiali pubblicitari e gli adesivi dal vano interno dell'apparecchio per il freddo.
- Pulire l'interno dell'elettrodomestico e gli accessori.

Collegare l'apparecchio per il freddo

- Collegare l'apparecchio per il freddo alla rete elettrica, come descritto al capitolo "Installare", voce "Allacciamiento elettrico".

Sul display compare prima Miele, poi .

Riempire e inserire il serbatoio dell'acqua per l'umidificatore

- Riempire il serbatoio dell'acqua per l'umidificatore con acqua potabile (v. cap. "Funzionamento", voce "Riempire e inserire il serbatoio dell'acqua per l'umidificatore").

Accendere l'apparecchio per il freddo

- Aprire lo sportello.
- Premere  sul display.

L'apparecchio comincia a raffreddare e la luce interna si accende aprendo lo sportello.

Non appena la temperatura di congelamento impostata viene raggiunta, si spegne il simbolo  , l'indicatore di temperatura del vano congelatore rimane acceso e il segnale acustico si disattiva.

- Se il segnale di allarme disturba, premere  .

Il segnale acustico si disattiva.

L'apparecchio si imposta sulla temperatura preimpostata.

Aspettare alcune ore prima di sistemare gli alimenti nel vano interno, fino a quando cioè la temperatura è sufficientemente bassa. Sistemare gli alimenti nell'apparecchio solo quando è stata raggiunta la temperatura preimpostata.

Sistemare gli alimenti nel vano congelatore solo quando la temperatura in questo vano è sufficientemente bassa (almeno -18 °C).

Spegnere l'apparecchio per il freddo

È possibile spegnere l'intero apparecchio solo nella modalità di impostazione .

- Premere .
- Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro si visualizza .
- Premere .

Il raffreddamento e l'illuminazione interna sono spenti.

Sul display compare .

Tenere presente che l'apparecchio per il freddo non è staccato dalla rete elettrica quando viene spento.

Spegnere solo il vano frigorifero

È possibile spegnere solo il vano frigorifero e lasciare acceso il vano congelatore. Questa possibilità si rivela particolarmente utile ad es. nel periodo delle ferie.

Messa in funzione

- Sfiorare l'indicatore di temperatura del vano frigorifero.
- Scorrere verso destra finché al centro è visualizzato .
- Premere .

L'indicatore di temperatura per il vano frigorifero si spegne. Sul display compare .

Il vano frigorifero è spento.

L'indicatore di temperatura del vano congelatore rimane invece acceso.

Riaccondere il vano frigorifero separatamente

- Premere  nell'indicatore di temperatura per il vano frigorifero.
- Premere .

Il vano frigorifero è di nuovo acceso.

In caso di assenza prolungata

Se in caso di assenza prolungata l'apparecchio rimane spento, l'interno non viene pulito e l'apparecchio rimane chiuso, all'interno può formarsi muffa.

Pulire sempre l'apparecchio.

Se l'apparecchio non viene usato per un periodo di tempo prolungato, osservare quanto segue:

- Spegnere l'apparecchio per il freddo.
- Estrarre la spina dalla presa o staccare il/i fusibile/i dell'impianto elettrico di casa.
- Svuotare il serbatoio dell'acqua per l'umidificatore e conservarlo pulito e asciutto.
- Per aerare a sufficienza l'apparecchio e per impedire che si generino cattivi odori, pulirlo e lasciarlo aperto.

Considerare le ultime indicazioni anche quando si spegne il vano frigorifero per un periodo di tempo più lungo.

Indicatore di temperatura

Col funzionamento standard, a display sono visualizzate la **temperatura media, effettiva del vano frigorifero** e la **temperatura massima del vano congelatore** che al momento si registrano nell'apparecchio.

A seconda della temperatura ambiente e dell'impostazione, possono trascorrere ore finché viene raggiunta e visualizzata in modo costante la temperatura desiderata.

In genere, la temperatura all'interno dell'apparecchio per il freddo **aumenta**:

- in base alla frequenza e alla durata di apertura dello sportello dell'apparecchio,
- in base alla quantità di alimenti conservati,
- in base alla temperatura iniziale degli alimenti freschi conservati,
- in base a quanto è elevata la temperatura circostante dell'apparecchio per il freddo. L'apparecchio per il freddo è predisposto per una determinata classe climatica (area temperatura circostante), i cui limiti devono essere rispettati.

Valori di temperatura impostabili nel vano frigorifero

Nel vano frigorifero è consigliata una temperatura di **4 °C**.

Con un'impostazione della temperatura di 4 °C e una rispettiva igiene si ritarda la proliferazione dei batteri, ad es. salmonella e listeria, che possono causare gravi intossicazioni alimentari.

È possibile impostare la **temperatura nel vano frigorifero** da **3 °C a 9 °C**.

Nella **zona PerfectFresh Active** si regola in automatico una temperatura compresa tra **0 e 3 °C**. Se necessario, è possibile modificare la temperatura leggermente per gradi (v. cap. "Modificare le impostazioni").

Valori temperatura impostabili nel vano congelatore

 Rischi per la salute derivanti dal deperimento degli alimenti.

Per congelare alimenti freschi è necessaria una temperatura di **-18 °C**.

Si rammenta che una temperatura più alta riduce la durata degli alimenti.

Per congelare e conservare a lungo gli alimenti impostare una temperatura minima di **-18 °C**.

Consiglio: Con una temperatura costante del vano congelatore di -18 °C e una rispettiva igiene è possibile sfruttare la durata massima di conservazione degli alimenti ed evitare che si deteriorino.

È possibile impostare la **temperatura nel vano congelatore** da **-15 °C a -26 °C**.

Impostare la temperatura nel vano frigorifero/congelatore

- Nel display sfiorare l'indicatore di temperatura del vano che si vuole impostare.
- Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro è visualizzata la temperatura desiderata.
- Per confermare, premere la temperatura desiderata.

L'indicatore di temperatura passa nuovamente alla temperatura effettiva di raffreddamento e congelamento, attualmente presente nell'apparecchio.

Attivare la funzione SuperFreddo

La funzione SuperFreddo  deve essere attivata **poco prima di introdurre** alimenti o bevande nell'apparecchio.

Quando la funzione SuperFreddo  è attiva potrebbero sentirsi dei rumori.

- Sfiorare l'indicatore della temperatura del vano frigorifero.
- Premere .
 si illumina di arancione.
- Uscire dal livello di impostazione, premendo l'indicatore della temperatura.

Disattivare la funzione SuperFreddo

La funzione SuperFreddo  si disattiva automaticamente dopo ca. 18 ore.
L'apparecchio raffredda di nuovo a potenza normale.

Consiglio: Per risparmiare energia elettrica è possibile disattivare manualmente la funzione SuperFreddo  quando gli alimenti oppure le bevande raggiungono una temperatura sufficientemente bassa.

- Sfiorare l'indicatore di temperatura del vano frigorifero.
- Premere .
 non si illumina più di arancione.
- Uscire dal livello di impostazione, premendo l'indicatore di temperatura.

Attivare SuperFrost ☀

La funzione SuperFrost ☀ deve essere attivata circa **6 ore prima** di sistemare nel congelatore gli alimenti freschi. Se si desidera utilizzare la **massima capacità di congelamento**, attivare la funzione SuperFrost ☀ **24 ore prima**.

Non è necessario attivare la funzione SuperFrost

- se si sistemanalimenti già congelati;
- se si congelano non più di 2 kg di alimenti freschi al giorno.

■ Sfiorare SuperFrost ☀ sull'indicatore della temperatura del vano congelatore.

Il simbolo ☀ si accende di colore arancione.

■ Uscire dal livello di impostazione premendo l'indicatore della temperatura.

Disattivare SuperFrost ☀

La funzione SuperFrost ☀ si disattiva automaticamente dopo max. 72 ore.

Per risparmiare energia elettrica è possibile disattivare anticipatamente e autonomamente la funzione SuperFrost quando gli alimenti raggiungono una temperatura sufficientemente bassa.

■ Sfiorare SuperFrost ☀ sull'indicatore della temperatura del vano congelatore.

Il simbolo ☀ non si accende più di arancione.

■ Uscire dal livello di impostazione premendo l'indicatore della temperatura.

Conservare gli alimenti nel vano frigorifero

 Pericolo di esplosione a causa di composti gassosi infiammabili.

I composti gassosi infiammabili possono incendiarsi a causa di componenti elettrici.

Non conservare materiali esplosivi e prodotti con gas propellenti (per es. bombolette spray) nell'apparecchio. Le bombolette spray sono riconoscibili dall'indicazione del contenuto o dal simbolo della fiamma. Gas eventualmente in uscita possono incendiarsi a causa di componenti elettrici.

 Pericolo di danneggiare l'apparecchio a causa di alimenti che contengono grassi o olio.

Se nell'apparecchio o nello sportello si sistemanalimenti contenti grassi o olio, potrebbero verificarsi incrinature nelle superfici in materiale sintetico.

Prestare attenzione affinché il grasso o l'olio in uscita non entrino in contatto con le parti in plastica.

Se la circolazione dell'aria non è sufficiente, si riduce la potenza di raffreddamento e aumentano i consumi di energia elettrica.

Conservare gli alimenti disponendoli ordinatamente nel vano, in modo che l'aria possa circolare.

Non coprire la ventola situata sulla parete posteriore.

Diverse aree di raffreddamento

Per la naturale circolazione dell'aria, nel vano frigorifero si creano aree di temperatura differenti.

Uso

L'aria fredda è più pesante e scende verso il basso del vano frigorifero. Utilizzare le diverse zone di raffreddamento per conservare gli alimenti.

Si tratta di un apparecchio per il freddo con distribuzione automatica della temperatura (DynaCool). L'apparecchio per il freddo attiva in automatico la ventola non appena il raffreddamento del vano frigorifero entra in funzione. Ciò significa che il freddo è distribuito uniformemente nel vano frigorifero e le diverse zone di raffreddamento sono meno identificabili. Tutti gli alimenti conservati vengono quindi raffreddati all'incirca alla stessa temperatura.

Area con temperatura più alta

L'area con la temperatura più alta nel vano frigorifero si trova in alto nella zona anteriore e nello sportello. Utilizzare quest'area per conservare burro e formaggio. Il burro non si indurisce e si può quindi spalmare facilmente; il sapore del formaggio rimane inalterato.

Area con la temperatura più bassa

L'area con la temperatura più bassa nel vano frigorifero si trova sopra la piastra che divide la zona PerfectFresh Active e sul pannello posteriore. Tuttavia, negli scomparti della zona PerfectFresh Active vi sono temperature ancora più basse.

Utilizzare pertanto queste aree del vano frigorifero e della zona PerfectFresh Active per conservare gli alimenti delicati e facilmente deperibili come ad es.:

- pesce, carne, pollame
- insaccati, piatti pronti
- pietanze o pasticcini all'uovo o alla panna

- pasta fresca, impasti per torte, pizza o quiche
- formaggi e latticini non pastorizzati
- humus, creme spalmabili alle verdure, sostituti vegetali del formaggio fresco
- verdura precotta confezionata
- in generale tutti gli alimenti freschi (la cui data di scadenza si riferisce all'alimento conservato a una temperatura di almeno 4 °C)

Conservare gli alimenti con o senza confezione?

Conservare gli alimenti nel vano frigorifero solo confezionati o ben coperti (nella zona PerfectFresh Active vi sono eccezioni).

In questo modo si evitano l'assorbimento di odori esterni, la disidratazione degli alimenti e la trasmissione di eventuali germi. Questo vale particolarmente nel caso di alimenti di origine animale. Accertarsi che soprattutto alimenti come carne cruda e pesce non siano a contatto con altri alimenti.

Con un'impostazione corretta della temperatura e la relativa igiene, è possibile allungare notevolmente la conservazione degli alimenti. Si evita quindi di gettare gli alimenti.

Alimenti ricchi di proteine

Attenzione: i cibi più ricchi di proteine si deteriorano più rapidamente. Questo vuol dire, per esempio, che i crostacei vanno a male più rapidamente del pesce mentre il pesce si conserva meno rispetto alla carne.

Conservare alimenti nella zona PerfectFresh Active

Zona PerfectFresh Active

La zona PerfectFresh Active soddisfa i requisiti di una cella frigorifera secondo la norma DIN EN 62552:2020.

Nella zona PerfectFresh Active vi sono condizioni di conservazione ottimali per frutta, verdura, pesce, carne e prodotti caseari. Gli alimenti rimangono freschi più a lungo, mantenendo gusto e vitamine.

Ricordarsi che il grado di freschezza dell'alimento è fondamentale per un buon risultato di conservazione.

La **temperatura** viene regolata automaticamente e oscilla tra **0 e 3 °C**.

Si tratta di temperature più basse rispetto a un vano frigorifero tradizionale, ma per alimenti non sensibili al freddo si tratta di una temperatura ottimale.

Poiché con questa temperatura il periodo di conservazione si prolunga, gli alimenti possono essere conservati molto più a lungo senza perdere freschezza.

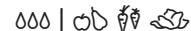
Rimuovere gli alimenti ca. 30–60 minuti prima di consumarli. Solo alla temperatura dell'ambiente si sprigionano l'aroma e il gusto dell'alimento.

L'**umidità dell'aria presente** può essere regolata in modo da essere adatta agli alimenti conservati.

L'umidità supplementare viene introdotta nel cassetto aria umida dall'**umidificatore**. La frutta e la verdura conservate vengono quindi nebulizzate con acqua a ogni apertura dello sportello e ogni 90 minuti circa. La maggiore umidità

dell'aria fa sì che l'umidità contenuta negli alimenti venga conservata, impedendo una rapida disidratazione.

Cassetto aria umida



A seconda della posizione della copertura, l'umidità non aumenta Δ o aumenta ΔΔ.

Umidità dell'aria aumentata ΔΔΔ

Con questa impostazione, il cassetto aria umida è adatto alla conservazione di frutta e verdura.

La percentuale di umidità dell'aria dipende principalmente dal tipo e dalla quantità di alimenti conservati, se questi non sono confezionati.

Con un'umidità dell'aria aumentata in alcuni casi nel cassetto aria umida si può formare della condensa.

Se secondo voi si è formata troppa condensa e gli alimenti vengono compromessi, procedere come segue:

Rimuovere l'acqua di condensa con un panno.

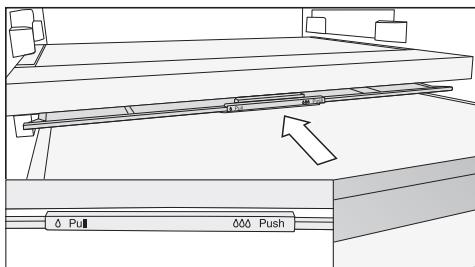
Aprire la copertura dello scomparto, scegliendo la posizione "Umidità dell'aria non aumentata Δ".

Spegnere l'umidificatore ⏻.

Selezionare Umidità dell'aria aumentata ΔΔΔ

- Accendere l'umidificatore ⏻ (v. voce "Modalità impostazioni" e capitolo "Modificare le impostazioni").
- Aprire il cassetto aria umida.

Uso



Se gli alimenti sporgono oltre il bordo del cassetto, quando lo si inserisce è possibile modificare la posizione della copertura e quindi chiuderlo.

Quando si introducono gli alimenti nel cassetto, accertarsi che questi non poggino dal basso contro la copertura.

- Spostare verso il retro la copertura fino alla battuta d'arresto.

La copertura è chiusa.

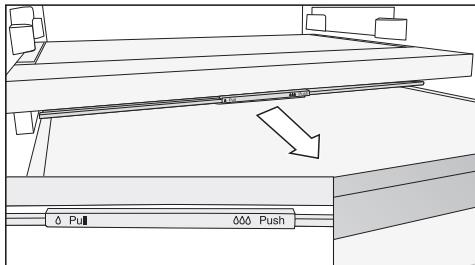
Umidità dell'aria non aumentata δ

Con questa impostazione δ , dal cassetto aria umida si passa a un cassetto aria secca (v. voce "Cassetto aria secca").

Selezionare Umidità dell'aria non aumentata δ

Con questa impostazione δ , l'umidificatore H_2O deve essere spento poiché la nebbia di umidità fuoriesce e può formarsi della condensa quando la copertura dello scomparto è aperta.

- Aprire il cassetto aria umida.



- Tirare la copertura verso di sé fino alla battuta d'arresto.

La copertura dello scomparto è aperta.

Riempire e inserire il serbatoio dell'acqua per l'umidificatore

Rischio per la salute a causa di acqua non pulita.

L'utilizzo di acqua non pulita può causare avvelenamento.

Riempire il serbatoio esclusivamente con acqua potabile pulita.

Rischi per la salute dovuti ad acqua contaminata.

L'acqua, rimasta a lungo nel serbatoio, può contenere batteri e mettere a rischio la salute dell'utente.

Pulire il serbatoio dell'acqua per l'umidificatore e riempirlo con acqua potabile pulita se l'apparecchio oppure il vano frigorifero è rimasto spento a lungo (più di due giorni) o se l'umidificatore è rimasto spento a lungo (più di due giorni).

Pulire il serbatoio dell'acqua per l'umidificatore e riempirlo con acqua potabile pulita se per un periodo prolungato (oltre due settimane) la modalità Holiday è rimasta accesa.

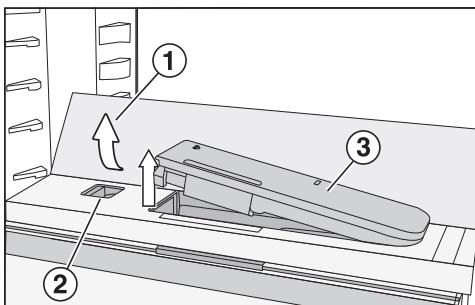
⚠ Pericolo di danneggiamento a causa di un riempimento non adeguato.

Liquidi contenenti zucchero possono pregiudicare il funzionamento dell'umidificatore.

Riempire il serbatoio esclusivamente con acqua potabile pulita.

L'acqua nel serbatoio dell'acqua è sufficiente per circa 4 mesi.

Il serbatoio dell'acqua deve essere riempito di nuovo solo quando l'umidificatore non produce più vapore acqueo.



■ Premere sugli angoli posteriori esterni del ripiano in vetro ①.

Il ripiano in vetro si ribalta nella parte anteriore.

■ Sollevare il ripiano in vetro e ripiegarlo verso il retro.

Il ripiano è in posizione verticale.

■ Premere il cursore ② verso sinistra.

Il serbatoio dell'acqua ③ esce dalla sede.

■ Rimuovere il serbatoio e riempirlo con acqua potabile fino alla tacca.

■ Reinserire il serbatoio dell'acqua.

■ Ribaltare il ripiano in vetro ① verso il basso.

Cassetto aria secca



L'umidità non aumenta ④.

Il cassetto aria secca è adatto in particolare modo per conservare alimenti facilmente deperibili come:

- pesce fresco, crostacei
- carne, pollame, salumi
- insalate pronte
- prodotti caseari come latte, yogurt, formaggio, panna, quark, ecc.
- prodotti vegetali come tofu, bevanda all'avena, humus, crema spalmabile alle verdure, prodotti sostituti di carne e formaggio, ecc.
- Inoltre, qui è possibile conservare alimenti di tutti i tipi, se sono confezionati.

Attenzione: i cibi più ricchi di proteine si deteriorano più rapidamente.

Questo vuol dire, per esempio, che i crostacei vanno a male più rapidamente del pesce mentre il pesce si conserva meno rispetto alla carne. Per motivi igienici questi alimenti vanno conservati **coperti o confezionati**.

Uso

In caso di risultati di conservazione degli alimenti insoddisfacenti (ad es. perché risultano flosci e vizzi), osservare i seguenti consigli:

- Conservare solo alimenti freschi. Lo stato di freschezza iniziale degli alimenti è fondamentale per un buon risultato di conservazione.
- Pulire i cassetti della zona PerfectFresh Active prima di introdurvi degli alimenti.
- Asciugare gli alimenti molto umidi, prima di riporli nell'apparecchio.
- Non conservare alimenti sensibili al freddo nella zona PerfectFresh Active.
- Per conservare gli alimenti scegliere lo scomparto PerfectFresh Active e la posizione giusta della copertura (umidità dell'aria non aumentata Δ o aumentata ΔΔ).
- Un'elevata percentuale di umidità dell'aria ΔΔ nel cassetto aria umida si raggiunge anche solo con l'umidità presente negli alimenti conservati, se questi non sono confezionati. Quanti più alimenti sono conservati nello scomparto, maggiore è l'umidità.
- Non sovraccaricare gli scomparti.
- Se secondo voi con l'impostazione ΔΔ si è formata troppa condensa e gli alimenti vengono compromessi, procedere come segue:
 - Rimuovere l'acqua di condensa con un panno.
 - Inserire una griglia o qualcosa di simile, affinché l'umidità in eccesso possa colare.
 - Aprire la copertura dello scomparto, scegliendo la posizione "Umidità dell'aria non aumentata Δ" e disattivare l'umidificatore .
- Nel caso in cui l'umidità dovesse essere ancora una volta troppo bassa, nonostante l'impostazione ΔΔ, confezionare gli alimenti in imballaggi ermetici.
- Se si ha il presentimento che la temperatura nella zona PerfectFresh Active sia troppo alta o bassa, provare dapprima a regolarla tramite il vano frigorifero, modificandola solo di 1 °C o 2 °C. Successivamente, se sul fondo degli scomparti PerfectFresh Active si sono formati cristalli di ghiaccio, la temperatura deve essere aumentata, altrimenti gli alimenti potrebbero subire danni da gelo.
- Se la modifica della temperatura nel vano frigorifero non è sufficiente, modificare la temperatura nella zona PerfectFresh Active (v. cap. "Modifica delle impostazioni").

Congelare e conservare gli alimenti freschi

Capacità massima di congelamento

Affinché gli alimenti si congelino rapidamente fino al nucleo, si consiglia di non superare la capacità massima di congelamento. La capacità massima di congelamento entro le 24 ore è riportata sulla targhetta dati "Capacità di congelamento ... kg/24 h".

Affinché gli alimenti si congelino rapidamente fino al nucleo, non superare le seguenti dimensioni delle confezioni:

- frutta e verdura max. 1 kg
- carne max. 2,5 kg

Prima di sistemare gli alimenti

Se si desidera congelare in casa alimenti, osservare che siano di ottima qualità e soprattutto freschi.

- Per una quantità superiore a 2 kg di alimenti freschi, 6 ore prima di introdurre gli alimenti attivare la funzione SuperFrost .
- Per una quantità ancora maggiore di alimenti surgelati, attivare la funzione SuperFrost  24 ore prima di introdurre gli alimenti.

Gli alimenti surgelati già presenti accumulano così una riserva di freddo.

Disposizione degli alimenti surgelati



Pericolo di danneggiamento a causa di un carico pesante.

Un carico troppo pesante può danneggiare il cassetto di congelazione/il ripiano in vetro.

Rispettare la quantità massima di carico:

cassetto di congelazione = 15 kg
ripiano in vetro = 35 kg

Gli alimenti da congelare non devono toccare alimenti già congelati, altrimenti questi ultimi potrebbero scongelarsi.

- Le confezioni devono essere asciutte per evitare che congelando gli alimenti si attacchino.

– Piccole quantità da congelare

Distribuire gli alimenti in tutti i cassetti di congelazione.

- Disporre gli alimenti surgelati il più indietro possibile nel cassetto di congelazione vicino al pannello posteriore, affinché possano congelare più rapidamente.

– Introdurre la quantità massima da congelare (v. targhetta dati)

Distribuire gli alimenti in tutti i cassetti di congelazione.

- Disporre gli alimenti surgelati il più indietro possibile nel cassetto di congelazione vicino al pannello posteriore, affinché possano congelare più rapidamente.

Uso

Da sapere dopo il congelamento degli alimenti

- Disattivare in anticipo la funzione SuperFrost  non appena gli alimenti raggiungono una temperatura sufficientemente bassa.

Raffreddare rapidamente le bevande

- Se le bottiglie da raffreddare rapidamente sono riposte nel vano congelatore, toglierle **al più tardi dopo 1 ora**. Le bottiglie possono scoppiare.

Preparare cubetti di ghiaccio

- Riempire la vaschetta del ghiaccio per 3/4 con acqua e posizionarla sul fondo di un cassetto.
- Se la vaschetta si attacca, per staccarla servirsi di un oggetto smussato, ad esempio il manico di un cucchiaio.

Consiglio: Per togliere i cubetti di ghiaccio, mettere brevemente la vaschetta sotto l'acqua corrente.

	Modalità impostazioni
	Attivare o disattivare la modalità Party.
	Attivare o disattivare la modalità Holiday.
 	Attivare la funzione di blocco, disattivarla brevemente o spegnerla completamente.
	Spegnere l'apparecchio per il freddo.
	Attivare o disattivare la modalità Sabbat.
	Visualizzare la versione della modalità Sabbat.
 	Modificare l'intervallo fino all'attivazione dell'allarme sportello.
 	Modificare il livello di temperatura nella zona PerfectFresh Active
	Attivazione o disattivazione dell'umidificatore o impostazione dell'intensità dell'umidificatore
	Miele@home
APP / WPS	Configurare Miele@home per la prima volta.
 	Disattivare o attivare la connessione WLAN.
 	Resetare la configurazione di rete.
 	Attivare o disattivare l'acustica dei tasti.
 	Modificare il volume dell'allarme e dei segnali acustici oppure spegnerli del tutto.
	Modificare la luminosità del display.
 	Modificare l'unità temperatura.
	Disattivare la modalità Fiera (visibile solo quando attiva).
 	Ripristinare le impostazioni di serie.
	Richiamare informazioni sull'apparecchio per il freddo.

Modifica delle impostazioni

-  Attivare la spia del filtro Active AirClean.
-  Attivare o disattivare la modalità di pulizia

Quando si accede alla modalità Impostazioni , l'allarme sportello e le altre segnalazioni di allarme si disattivano automaticamente.

Attivare la modalità Party

La funzione modalità Party  andrebbe accesa ca. 4 ore prima di disporre gli alimenti nell'apparecchio.

- Premere .
- Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro si visualizza .
- Premere .
- Con la modalità Party attiva  si illumina di arancione.
- Per uscire dal livello di impostazione, premere .

Con la modalità Party  attiva, si attivano in automatico:

- la funzione SuperFrost ;
- la funzione SuperCool .

Disattivare la modalità Party

La funzione modalità Party  si disattiva in automatico dopo ca. 24 ore.

Per risparmiare energia elettrica è possibile disattivare anticipatamente e autonomamente la funzione modalità Party, quando gli alimenti raggiungono una temperatura sufficientemente bassa oppure quando è stata prodotta una quantità sufficiente di cubetti di ghiaccio.

- Toccare il simbolo .
- Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .

- Toccare il simbolo .

Quando la modalità Party è disattivata, il simbolo  diventa bianco.

- Per uscire dal livello di impostazione, toccare il simbolo .

Attivare la modalità Holiday

- Toccare il simbolo .
- Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .
- Toccare il simbolo .

Se la modalità Holiday è attiva, il simbolo  si illumina di arancione.

- Per uscire dal livello di impostazione, toccare il simbolo .

 Rischi per la salute derivanti dal deperimento degli alimenti.

Per una temperatura costantemente superiore a 4 °C all'interno del vano frigorifero, possono essere pregiudicati la durata e la qualità degli alimenti.

Attivare la funzione modalità Holiday  sempre solo per un tempo limitato.

Durante questo periodo non conservare alimenti delicati e che possono deteriorarsi facilmente come frutta, verdura, pesce, carne e prodotti caseari.

Disattivare la modalità Holiday

- Toccare il simbolo .
- Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .

Modifica delle impostazioni

■ Toccare il simbolo .

Quando la modalità Holiday è disattivata, il simbolo  diventa bianco.

■ Per uscire dal livello di impostazione, toccare il simbolo .

Attivare la funzione di blocco /

■ Toccare il simbolo .

■ Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .

■ Toccare il simbolo .

Se la funzione di blocco è attiva, il simbolo  si accende di arancione.

■ Per uscire dal livello di impostazione, toccare il simbolo .

■ Chiudere lo sportello dell'apparecchio. Solo allora la funzione di blocco è attiva.

Disattivare brevemente la funzione di blocco /

■ Toccare l'indicatore della temperatura della zona temperatura che si desidera impostare.

■ Sfiorare il simbolo per ca. 6 secondi.

L'indicatore passa alla regolazione della temperatura.

■ Effettuare adesso le impostazioni desiderate.

Chiudendo lo sportello dell'apparecchio, si riattiva la funzione di blocco .

Disattivare completamente la funzione di blocco /

■ Toccare il simbolo .

■ Sfiorare il simbolo per ca. 6 secondi.

■ Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .

■ Toccare il simbolo .

Con la funzione di blocco disattiva il simbolo  diventa bianco.

■ Per uscire dal livello di impostazione, toccare il simbolo .

Accendere la modalità Sabbath

Mentre la modalità Sabbath  è attiva, non è possibile apportare modifiche alle impostazioni.

■ Toccare il simbolo .

■ Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .

■ Toccare il simbolo .

Il simbolo  si accende di colore arancione.

■ Per uscire dal livello di impostazione, toccare il simbolo .

La modalità Sabbath attiva  si visualizza sul display per circa 3 secondi.

Poi il display si spegne.

Controllare che lo sportello sia ben chiuso dato che i segnali di allarme acustici e ottici sono disattivati.

Disattivare la modalità Sabbath

La funzione modalità Sabbath  viene disattivata automaticamente dopo ca. 80 ore.

È possibile disattivare anche preventivamente la funzione modalità Sabbath .

■ Premere il display nero.

Viene visualizzato il simbolo .

■ Toccare il simbolo .

Il simbolo  si accende di colore arancione.

■ Premere di nuovo il simbolo .

Quando è disattivata la modalità Sabbath, il simbolo  diventa bianco.

■ Per uscire dal livello di impostazione, premere .

Modificare l'intervallo fino all'attivazione dell'allarme sportello

■ Toccare il simbolo .

■ Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .

■ Toccare il simbolo .

■ Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato l'intervallo desiderato compreso tra 30 secondi e 3 minuti e 30 secondi.

■ Per confermare, toccare l'impostazione desiderata.

■ Per uscire dal livello di impostazione, toccare il simbolo .

Modificare il livello di temperatura nella zona PerfectFresh Active

■ Toccare il simbolo .

■ Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .

■ Toccare il simbolo .

■ Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro è visualizzata l'impostazione desiderata (1: temperatura più bassa; 9: temperatura più alta).

■ Per confermare, toccare l'impostazione desiderata.

■ Per uscire dal livello di impostazione, toccare il simbolo .

L'impostazione di serie del livello di temperatura è 5.

Con un'impostazione compresa tra il livello 1 e il livello 4, in determinate circostanze la temperatura può scendere sotto 0 °C. Gli alimenti possono congelare.

Controllare l'impostazione della temperatura.

Accendere il nebulizzatore (umidificatore)

Con nebulizzatore acceso i consumi energetici aumentano leggermente. Inoltre è possibile che l'apparecchio sia leggermente più rumoroso.

Chiudere il coperchio del cassetto aria umida (impostazione  888) prima di accendere l'umidificatore.

■ Premere .

■ Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .

■ Toccare il simbolo .

■ Scorrere verso sinistra finché al centro viene visualizzata l'intensità desiderata dell'umidificatore (1: umidificazione ridotta; 3: umidificazione massima).

■ Per confermare, toccare l'impostazione desiderata.

Il simbolo  si accende di colore arancione.

■ Per uscire dal livello di impostazione, premere .

Modifica delle impostazioni

Regolare il livello di intensità dell'umidificatore

- Toccare il simbolo .
- Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .
- Toccare il simbolo .
- Scorrere verso sinistra finché al centro viene visualizzata l'intensità desiderata dell'umidificatore (1: umidificazione ridotta; 3: umidificazione massima).
- Per confermare, toccare l'impostazione desiderata.
- Per uscire dal livello di impostazione, toccare il simbolo .

Spegnere l'umidificatore

- Toccare il simbolo .
- Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .
- Toccare il simbolo .
- Scorrere verso destra e toccare il simbolo .

Il simbolo  si accende di luce bianca.

- Per uscire dal livello di impostazione, toccare il simbolo .

Configurare Miele@home per la prima volta

- Toccare il simbolo .
- Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .
- Toccare il simbolo .
- Premere il metodo di connessione desiderato (APP o WPS).

Dopo la connessione, sul display compare il simbolo .

Se non è stato possibile stabilire la connessione, viene visualizzato il simbolo .

- In questo caso riavviare il procedimento.
- Per uscire dal livello di impostazione, toccare il simbolo .

Disattivare la connessione WLAN

- Toccare il simbolo .
- Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .
- Toccare il simbolo .
- Per disattivare la connessione WLAN, toccare il simbolo .

Viene visualizzato il simbolo .

- Per uscire dal livello di impostazione, toccare il simbolo .

Attivare la connessione WLAN

- Toccare il simbolo .
- Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .
- Toccare il simbolo .
- Per attivare la connessione WLAN, toccare il simbolo .

Viene visualizzato il simbolo .

- Per uscire dal livello di impostazione, toccare il simbolo .

Se la connessione WLAN è attiva, sul display si accende il simbolo .

Resetta la configurazione di rete

- Toccare il simbolo .
- Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .
- Toccare il simbolo .
- Scorrere verso destra, finché al centro viene visualizzato il simbolo .
- Toccare il simbolo .
- Toccare il simbolo .
- Per uscire dal livello di impostazione, toccare il simbolo .

Tutte le impostazioni effettuate e i valori immessi per Miele@home vengono resettati.

La connessione WLAN è stata disattivata, il simbolo  si spegne sul display di avvio.

Resetta la configurazione di rete quando si smaltisce o si vende l'apparecchio di refrigerazione oppure quando si mette in funzione un apparecchio usato. Tutti i dati personali vengono rimossi dall'apparecchio. Inoltre un proprietario precedente non potrà più accedere all'apparecchio.

Modifica delle impostazioni

Disattivare l'acustica dei tasti ■

- Toccare il simbolo .
- Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .
- Toccare il simbolo .

Con l'acustica dei tasti spenta, il simbolo  si illumina di bianco.

- Per uscire dal livello di impostazione, toccare il simbolo .

Attivare l'acustica dei tasti ■

- Toccare il simbolo .
- Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .
- Toccare il simbolo .

Se l'acustica dei tasti è attiva, il simbolo  si illumina di arancione.

- Per uscire dal livello di impostazione, toccare il simbolo .

Modificare il volume dei segnali acustici / ■

- Toccare il simbolo .
- Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .
- Toccare il simbolo .
- Selezionare il volume desiderato spostando la barra verso sinistra o destra (livello 1–7).
- Se si desidera spegnere completamente gli allarmi e i segnali acustici, spostare la barra il più possibile verso sinistra finché questa non si spegne del tutto.
- Confermare l'impostazione desiderata toccando la barra.

Con i segnali acustici e l'allarme spenti compare il simbolo  in bianco.

Se gli allarmi e i segnali acustici sono attivi, compare il simbolo  in arancione.

- Per uscire dal livello di impostazione, toccare il simbolo .

Modificare la luminosità display ■

- Toccare il simbolo .
- Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .
- Toccare il simbolo .
- Selezionare il livello di luminosità desiderato spostando la barra verso sinistra o destra (livello 1–7).
- Confermare l'impostazione desiderata toccando la barra.
- Per uscire dal livello di impostazione, toccare il simbolo .

Modificare l'unità temperatura °C/°F

- Toccare il simbolo .
- Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro è visualizzato °C o °F.
- Premere °C o °F per modificare l'unità temperatura.

Compare °C o °F.

- Per uscire dal livello di impostazione, toccare il simbolo .

Disattivare la modalità Fiera

- Toccare il simbolo .
- Toccare il simbolo .
- Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .
- Toccare il simbolo .

Dopo aver disattivato la modalità Fiera , l'apparecchio si spegne e deve essere riacceso.

Ripristino all'impostazione di serie

- Toccare il simbolo .
- Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .
- Toccare il simbolo .

Viene visualizzato il simbolo .

- Toccare il simbolo .

L'apparecchio per il freddo si spegne e deve essere riacceso.

Attivare la spia del filtro Active AirClean

- Premere .
- Scorrere verso sinistra o verso destra, finché al centro si visualizza .
- Premere .

Quando la spia del filtro Active AirClean è attivata,  si illumina di arancio.

- Per uscire dal livello di impostazione, premere .

Attivare la modalità di pulizia

- Toccare il simbolo .
- Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .
- Toccare il simbolo .

Con la modalità di pulizia attiva  si illumina di arancione.

- Per uscire dal livello di impostazione, toccare il simbolo .

Disattivare la modalità di pulizia

- Toccare il simbolo .
- Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro viene visualizzato il simbolo .
- Toccare il simbolo .

Con la modalità di pulizia disattivata, il simbolo  si illumina di bianco.

- Per uscire dal livello di impostazione, toccare il simbolo .

Pulizia e cura

Non rimuovere la targhetta dati all'interno dell'apparecchio. Sarà necessario consultarla in caso di guasti.

Accertarsi che l'acqua non penetri nei componenti elettrici o nell'illuminazione.

 Pericolo di danneggiamento a causa della penetrazione di umidità. Il vapore di una macchina a vapore può danneggiare le plastiche e i componenti elettrici.

Non utilizzare mai una macchina a vapore per pulire l'apparecchio.

Attraverso il canaletto di scarico dell'acqua di sbrinamento non deve scorrere nessun liquido di pulizia.

Sbrinare

Vano frigorifero e zona PerfectFresh Active

Il vano frigorifero e la zona PerfectFresh Active si sbrinano automaticamente.

Vano congelatore

L'apparecchio per il freddo è dotato di sistema "NoFrost", grazie al quale il vano congelatore si sbrina automaticamente.

Indicazioni sui prodotti detergenti

All'interno dell'apparecchio utilizzare solo prodotti per la pulizia che non possano compromettere gli alimenti.

Per evitare di danneggiare le superfici, per pulire **evitare** di usare

- detergenti contenenti soda, ammonica, acidi o cloruri;
- prodotti anticalcare;
- detergenti abrasivi, (ad es. polveri o latte abrasivi, pietre di pulizia);
- detergenti contenenti solventi;
- prodotti per pulire l'acciaio inossidabile;
- detersivo per lavastoviglie;
- spray per forno;
- detergenti per vetro;
- spugne dure abrasive e spazzole (ad es. spugne per i piatti);
- gomme cancella-sporco;
- raschietti in metallo affilati.

Per la pulizia si consiglia di usare acqua tiepida con un po' di detersivo per piatti.

Operazioni preliminari per la pulizia dell'apparecchio per il freddo

Pulire solo il vano frigorifero:

Utilizzare la modalità di pulizia 

- Togliere gli alimenti dal vano frigorifero e conservarli in un luogo fresco.
- Per la pulizia, estrarre gli accessori che si possono rimuovere (v. voce "Rimuovere, smontare e pulire gli accessori").

Pulire il vano congelatore/l'intero apparecchio per il freddo:

- Spegnere l'apparecchio per il freddo. Sul display compare  e il raffreddamento è spento.
- Togliere gli alimenti dal vano congelatore/dall'apparecchio per il freddo e conservarli in un luogo fresco.
- Per la pulizia, estrarre gli accessori che si possono rimuovere (v. voce "Rimuovere, smontare e pulire gli accessori").

Pulire il vano interno

Pulire regolarmente l'apparecchio, almeno una volta al mese.

Se lo sporco agisce a lungo, in determinate circostanze diventa impossibile eliminarlo.

Le superfici potrebbero cambiare colore o alterarsi.

Rimuovere subito eventuali residui di sporco.

- Pulire il **vano interno** con un panno di spugna pulito, acqua tiepida e un po' di detersivo per piatti.
- Sciacquare con acqua pulita e asciugare tutto con un panno.

Mantenere puliti la canaletta e il foro di scolo dell'acqua di sbrinamento. L'acqua deve poter scorrere liberamente.

- Pulire la canaletta e il foro di scolo dell'acqua di sbrinamento con un bastoncino o qualcosa di simile.
- Per aerare sufficientemente l'apparecchio per il freddo ed evitare la formazione di cattivi odori, lasciarlo aperto ancora per un po'.

Pulizia e cura

Pulire gli accessori a mano o in lavastoviglie

I seguenti pezzi devono essere esclusivamente lavati **a mano**:

- pannelli o listelli in acciaio inossidabile;
- balconcino con regolazione precisa;
- gli adattatori per il ripiano diviso in due parti
- ripiano con parte serigrafata;
- piastra divisoria con ripiano portabottiglie
- tutti i cassetti e coperture degli scomparti (presenti a seconda del modello);
- il ripiano portabottiglie variabile (accessorio su richiesta);
- parti in plastica del ripiano con base girevole (disponibile come accessorio acquistabile).
- il box

I seguenti componenti sono **adatti al lavaggio in lavastoviglie**:

 Pericolo di danneggiare l'apparecchio a causa delle temperature troppo elevate in lavastoviglie.

Alcune parti dell'apparecchio possono diventare inutilizzabili o ad es. deformarsi con il lavaggio in lavastoviglie a una temperatura superiore a 55 °C.

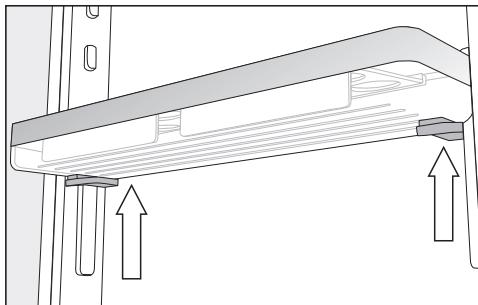
Per le parti lavabili in lavastoviglie, selezionare esclusivamente programmi con temperatura max. di 55 °C.

A contatto con coloranti naturali contenuti ad es. nelle carote, nei pomodori e nel ketchup, le parti in plastica si possono decolorare in lavastoviglie. Questa decolorazione non pregiudica la stabilità dei pezzi.

- fissabottiglie, portauova, vaschetta del ghiaccio;
- balconcini e mensole per bottiglie nello sportello (senza profilo in acciaio inossidabile);
- i listelli guida per i balconcini dell'anta interna con regolazione precisa
- ripiani (senza listelli e senza parte serigrafata);
- le due parti del serbatoio dell'acqua per l'umidificatore
- i ripiani in vetro (senza listelli di protezione)
- gli adattatori per la teglia
- supporto per i filtri a carbone attivo (disponibile come accessorio acquistabile).

Rimuovere e smontare gli accessori per la pulizia

Togliere i balconcini con regolazione precisa



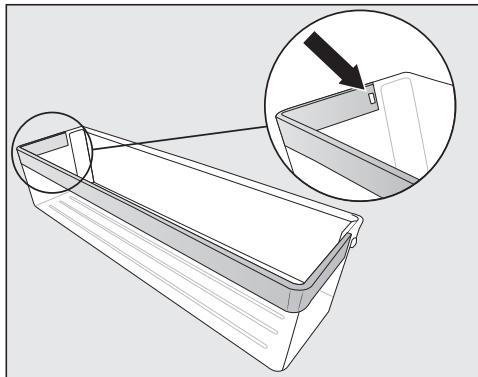
- Afferrare il balconcino con entrambe le mani, premere su entrambi i lati rispettivamente i tasti grigi sotto il balconcino e spostarlo verso l'alto o verso il basso rispetto ai listelli guida.
- Togliere il listello guida dai perni.
- Dopo la pulizia, posizionare il listello guida sulla posizione desiderata e posizionare il secondo listello guida parallelamente al primo listello sul lato opposto.
- Spingere il balconcino dall'alto sui listelli guida.

Smontare i balconcini/la mensola per bottiglie

Togliere i profili in acciaio inossidabile prima di pulire il balconcino/la mensola per bottiglie in lavastoviglie.

Per smontare il pannello in acciaio inossidabile, procedere come segue:

- Appoggiare il balconcino/la mensola per bottiglie sul piano di lavoro.



- Premere il nasello d'arresto dall'incaovo. Così, si staccherà l'intero pannello in acciaio inossidabile dal balconcino.
- Dopo i lavori di pulizia, fissare il pannello in acciaio inossidabile alla mensola effettuando le operazioni al contrario.

Smontare il piano di appoggio/ripiano con illuminazione

 Pericolo di danneggiamento a causa di una pulizia errata.

Il listello in acciaio inossidabile dotato di illuminazione a LED si danneggia se lo si immerge nell'acqua per pulirlo.

Pulire il listello in acciaio con illuminazione a LED con un panno umido.

Rimuovere il profilo in acciaio inossidabile o il profilo con luce a LED prima di pulire il ripiano.

- Dopo averlo estratto, mettere il ripiano di appoggio con il lato superiore su una base morbida sul piano di lavoro (ad es. un canovaccio).

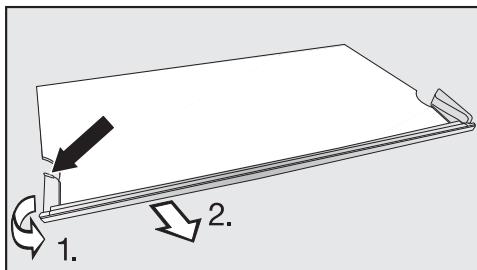
Pulizia e cura

⚠ Pericolo di danneggiamento a causa di una pulizia errata.

Quando si stacca il listello in acciaio inossidabile dotato di illuminazione a LED, si possono danneggiare i contatti (piastre di metallo).

Questi contatti sull'angolo anteriore sinistro alimentano l'illuminazione a LED. Staccare sempre prima il lato dove non si trovano i contatti.

- Togliere i due adattatori a sinistra e a destra dalle guide.
- Dopo la pulizia inserire i due adattatori all'altezza desiderata a sinistra e a destra sulle guide.
- Inserire il listello decorativo di nuovo sul ripiano.



- Afferrare nel punto più posteriore l'infisso di plastica sul lato sinistro del listello in acciaio.
- 1. Allontanare l'infisso di plastica dal ripiano di appoggio e
- 2. contemporaneamente rimuovere il listello. Adesso si stacca anche il lato opposto.
- Dopo la pulizia fissare il listello in acciaio inox al ripiano procedendo in ordine inverso.

Scomporre il ripiano diviso in due parti

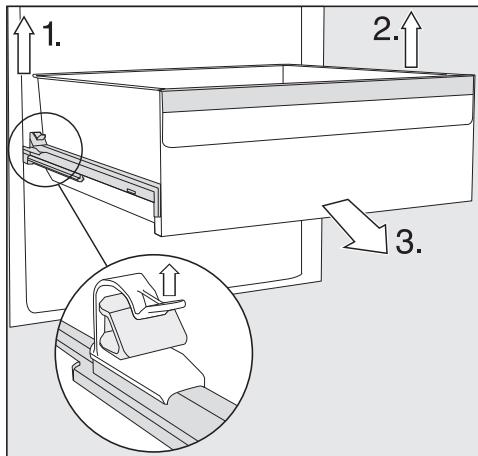
Prima della pulizia del ripiano rimuovere il listello decorativo. Procedere come segue:

- Dopo aver tolto di sede il ripiano, metterlo sul piano di lavoro appoggiandolo su un canovaccio.
- Rimuovere il listello decorativo partendo da un lato.

Togliere i cassetti del vano frigorifero

- Estrarre il cassetto fino alla battuta d'arresto.

Il cassetto è agganciato nell'area posteriore con delle graffe. Prima di rimuovere il cassetto, sganciare l'aggancio.



- 1. Sollevare la graffa sinistra ed estrarre contemporaneamente il cassetto verso di sé, sganciandolo.
- 2. Eseguire la stessa operazione sul lato opposto.

Il cassetto non è più agganciato.

- 3. Estrarre il cassetto con forza verso di sé.

Infine, reinserire le guide telescopiche in modo da evitare danni.



Pericolo di danneggiamento a causa di una pulizia errata.

Le guide telescopiche contengono un lubrificante speciale, che può essere eliminato durante i lavori di pulizia e le guide telescopiche si potrebbero danneggiare.

Per pulire le guide usare solo uno straccio umido.

Inserire i cassetti

- Far rientrare completamente i binari di scorrimento e appoggiarvi il cassetto.
- Spingere il cassetto con forza nell'apparecchio finché si aggancia in modo percettibile.

Rimuovere e smontare il serbatoio dell'acqua per l'umidificatore



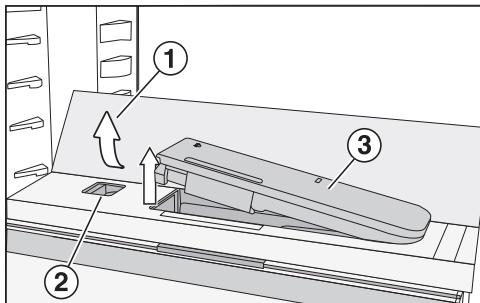
Rischi per la salute dovuti ad acqua contaminata.

L'acqua, rimasta a lungo nel serbatoio, può contenere batteri e mettere a rischio la salute dell'utente.

Pulire il serbatoio dell'acqua per l'umidificatore e riempirlo con acqua potabile pulita se l'apparecchio oppure il vano frigorifero è rimasto spento a lungo (più di due giorni) o se l'umidificatore è rimasto spento a lungo (più di due giorni).

Pulire il serbatoio dell'acqua per l'umidificatore e riempirlo con acqua potabile pulita se per un periodo prolungato (oltre due settimane) la modalità  è rimasta accesa.

Pulizia e cura



- Premere sugli angoli posteriori esterni del ripiano in vetro ①.

Il ripiano in vetro si ribalta nella parte anteriore.

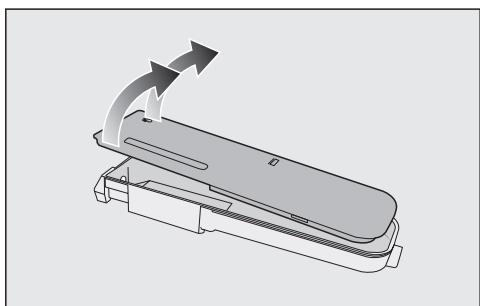
- Sollevare il ripiano in vetro e ripiegarlo verso il retro.

Il ripiano è in posizione verticale.

- Premere il cursore ② verso sinistra.

Il serbatoio dell'acqua ③ esce dalla sede.

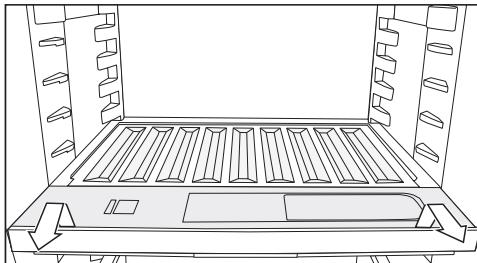
- Rimuovere il contenitore dell'acqua.



- Smontare il serbatoio dell'acqua nelle sue due parti e pulirle a mano o in lavastoviglie.
- Reinserire il serbatoio dell'acqua.
- Ribaltare il ripiano in vetro ① verso il basso.

Togliere la piastra divisoria con ripiano portabottiglie

- Togliere i ripiani in vetro posteriore e anteriore della piastra divisoria.

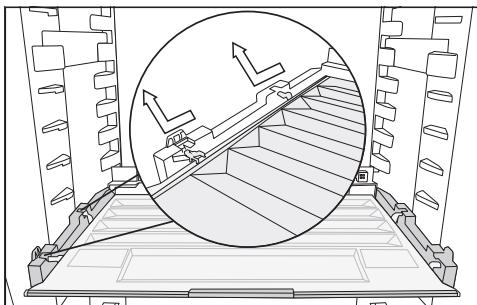


- Sollevare il ripiano portabottiglie nella parte anteriore ed estrarlo.

- Al termine della pulizia inserire il ripiano portabottiglie fino alla battuta d'arresto e premerlo verso il basso.

- Disporre i ripiani in vetro di nuovo sulla piastra divisoria.

Togliere la copertura degli scomparti



- Sollevare la copertura nella parte anteriore ed estrarla.

- Dopo la pulizia, reinserirla.

Togliere i cassetti e i ripiani in vetro del vano congelatore

Togliere il cassetto situato sulle guide telescopiche

- Estrarre il cassetto fino alla battuta d'arresto.
- Afferrare il cassetto di lato sulla parte posteriore, sollevarlo e poi estrarlo.

Infine, reinserire le guide telescopiche in modo da evitare danni.

Inserire il cassetto

- Far rientrare completamente le guide telescopiche e appoggiarvi il cassetto.
- Inserire il cassetto nel vano congelatore fino alla battuta di arresto.

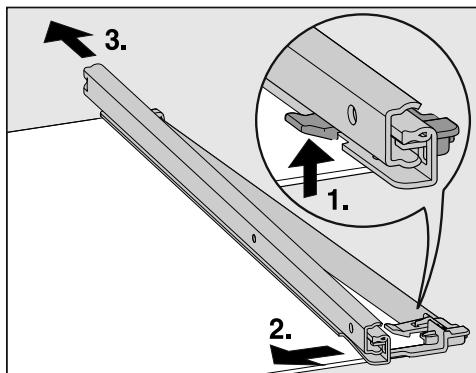
Estrarre il cassetto più in basso

- Estrarre il cassetto e sollevarlo nella parte anteriore.

Rimuovere il ripiano in vetro

- Estrarre il ripiano in vetro con le guide telescopiche.

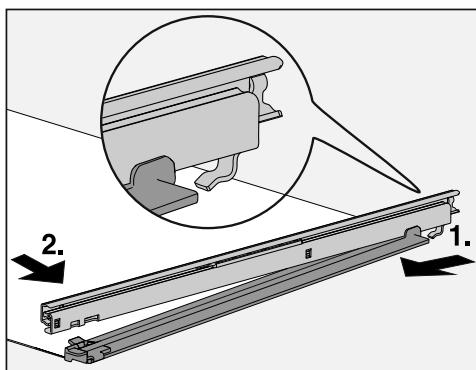
Rimuovere le guide telescopiche dal ripiano in vetro



Rimuovere le guide telescopiche:

1. Premere il gancio di arresto verso l'alto.
2. Spingere le guide telescopiche di lato.
3. Spingere le guide telescopiche verso il retro.

- Sfilare il listello protettivo posteriore e anteriore dal ripiano in vetro.
- Dopo la pulizia, fissare di nuovo i listelli protettivi al ripiano in vetro.



Fissare le guide telescopiche al ripiano in vetro:

1. A tale scopo appoggiare posteriormente e agganciare le guide.

Pulizia e cura

2. Poi agganciare il gancio di arresto davanti.

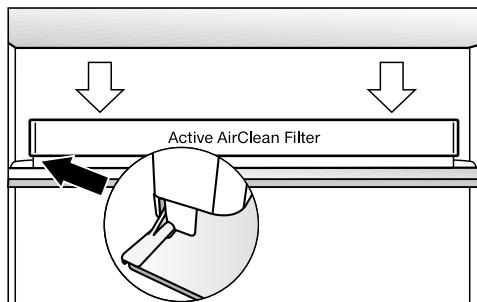
Sostituire i filtri Active AirClean (filtri antiodori)

I nuovi filtri Active AirClean sono disponibili presso l'assistenza tecnica Miele, il rivenditore specializzato oppure sul sito Miele.

- Rimuovere il supporto per i filtri antiodori dal ripiano di appoggio tirandolo verso l'alto.

I filtri a carbone attivo impiegati non devono toccare la parete posteriore dell'apparecchio, perché a causa dell'umidità potrebbero incollarsi a quest'ultima.

Inserire i nuovi filtri a carbone arrivo il più a fondo possibile nel supporto, di modo che non sporgano dal bordo del supporto.



- Applicare la sede del filtro centralmente sul listello posteriore di un ripiano a piacere affinché si agganci.

Confermare la sostituzione del filtro Active AirClean

- Toccare il simbolo  sul display.

Il simbolo  si spegne e il contatore viene resettato.

Pulire la guarnizione dello sportello

 Pericolo di danneggiamento a causa di una pulizia errata.

La guarnizione dello sportello trattata con oli o grassi può diventare porosa. Non trattare la guarnizione dello sportello con oli o grassi.

- Pulire regolarmente la guarnizione con acqua pulita e asciugarla bene con un panno.

Pulire le aperture di aerazione e sfiato

- Pulire con regolarità le aperture di ventilazione servendosi di un pennello o dell'aspirapolvere (utilizzare ad es. il pennello per mobili per aspirapolvere Miele).

- Estrarre entrambi i filtri antiodori e inserire i nuovi filtri con il bordo circolare verso il basso nel supporto.

Dopo la pulizia

- Sistemare tutte le parti nell'apparecchio per il freddo.
- Riaccendere l'apparecchio per il freddo.
- Se necessario, disattivare nuovamente la modalità di pulizia  del vano frigorifero.
- Attivare brevemente la funzione SuperFrost  per far scendere rapidamente la temperatura nel vano congelatore.
- Attivare per un po' la funzione SuperFreddo  per abbassare più in fretta la temperatura del vano frigorifero.
- Reintrodurre gli alimenti nel vano frigorifero.
- Appena la temperatura del vano congelatore è sufficientemente bassa, sistemarvi i cassetti di congelazione con gli alimenti surgelati.
- Disattivare la funzione SuperCool  quando gli alimenti oppure le bevande raggiungono una temperatura sufficientemente bassa.
- Disattivare la funzione SuperFrost  appena il vano congelatore ha raggiunto una temperatura costante di almeno -18 °C.
- Chiudere gli sportelli.

Risoluzione dei problemi

La maggior parte dei guasti può essere risolta in autonomia. In molti casi si può risparmiare tempo e denaro senza bisogno di rivolgersi all'assistenza tecnica.

Accedere al sito www.miele.ch/it/support/customer-assistance per informazioni sulla risoluzione autonoma dei guasti.



Laddove possibile non aprire l'apparecchio fino alla rimozione del guasto per limitare al minimo la perdita di refrigerazione.

Anomalia	Causa e intervento
La temperatura nell'apparecchio per il freddo è troppo bassa.	<p>È stata impostata una temperatura troppo bassa nell'apparecchio per il freddo.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Correggere l'impostazione della temperatura.
	<p>È stata inserita una grande quantità di alimenti in una sola volta.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Seguire le istruzioni riportate nel cap. "Uso", voce "Congelamento e conservazione degli alimenti freschi".
	<p>La funzione SuperFreddo  è ancora attiva.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Per risparmiare energia elettrica, disattivare preventivamente la funzione SuperFreddo .
	<p>La funzione SuperFrost  è ancora attiva.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Per risparmiare energia elettrica, disattivare preventivamente la funzione SuperFrost .

Problemi generali con l'apparecchio

Anomalia	Causa e intervento
Nel cassetto aria umida con impostazione  000, gli alimenti sono stati compromessi.	<p>Nel cassetto è infatti presente troppa acqua di condensa.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Rimuovere l'acqua di condensa con un panno.■ Inserire una griglia o qualcosa di simile, affinché l'umidità in eccesso possa colare.■ Aprire la copertura dello scomparto, scegliendo la posizione "Umidità dell'aria non aumentata  " e disattivare l'umidificatore .

Anomalia	Causa e intervento
Non viene attivato nessun segnale acustico sebbene lo sportello sia aperto da lungo tempo.	<p>Non si tratta di un guasto. L'allarme nella modalità Impostazioni è stato spento. Se si desidera di nuovo attivare l'allarme acustico:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Premere . ■ Scorrere verso sinistra o verso destra, finché al centro si visualizza . ■ Premere . ■ Selezionare il volume desiderato spostando la barra verso destra. ■ Confermare l'impostazione desiderata toccando la barra. <p>Con i segnali acustici e l'allarme attivi compare  orange.</p>

Indicazioni nel display

Segnalazione	Causa e intervento
Nel display di avvio  si illumina, il frigorifero non raffredda, tuttavia sia i comandi sia la luce interna funzionano.	<p>La modalità fiera è attiva.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Premere . ■ Premere . ■ Scorrere verso sinistra o verso destra finché al centro è visualizzato . ■ Premere . <p>Dopo aver disattivato la modalità fiera , l'apparecchio si spegne e deve essere riacceso.</p>
Nel display  si illumina e i comandi dell'apparecchio non funzionano.	<p>La funzione di pulizia è ancora accesa.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Disattivare di nuovo la funzione di pulizia, premendo il display . ■ Premere di nuovo . <p>Quando la funzione di pulizia è disattiva, il simbolo  si illumina di bianco.</p> <p>L'apparecchio inizia di nuovo a raffreddare.</p>

Risoluzione dei problemi

Segnalazione	Causa e intervento
Sul display non compare nulla ed è oscurato.	<p>La modalità Shabbat  è attiva: l'illuminazione interna è spenta e l'apparecchio raffredda.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Premere il display nero. Compare . ■ Premere .  si illumina di arancione. ■ Premere di nuovo . <p>Quando è disattivata la modalità Shabbat,  diventa bianco.</p>
Nel display  si illumina e i comandi dell'apparecchio non funzionano.	<p>La funzione di blocco è attiva.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Sbloccare l'apparecchio brevemente oppure spegnere completamente la funzione di blocco (v. cap. "Altre impostazioni", voce "Disattivare brevemente/del tutto la funzione di blocco /").
Nel display di avvio il simbolo  si illumina, inoltre viene emesso un segnale acustico.	<p>L'indicatore di sostituzione del filtro antiodori  ricorda che deve essere sostituito il filtro.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Sostituire il filtro antiodori nel supporto (v. cap. "Pulizia e manutenzione", voce "Sostituire il filtro Active AirClean (filtro antiodori)") e confermare la sostituzione del filtro, premendo il simbolo  sul display. <p>Il simbolo  sul display di avvio si spegne.</p>
Sul display temperatura del vano frigorifero e/o vano congelatore il simbolo  si illumina di giallo, inoltre suona un segnale acustico e l'illuminazione interna lampeggia.	<p>L'allarme sportello è stato attivato.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Tenere premuto  sul display per un determinato lasso di tempo. <p>Il segnale acustico cessa di suonare, il simbolo  si spegne e l'illuminazione interna torna a essere costantemente accesa.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Chiudere lo sportello corrispondente.

Segnalazione	Causa e intervento
<p>Nell'indicatore della temperatura del vano congelatore appare in rosso  e si attiva un segnale acustico.</p>	<p>È stato attivato l'allarme temperatura, il vano congelatore, a seconda della temperatura impostata, è troppo caldo.</p> <p>I motivi potrebbero essere per esempio:</p> <ul style="list-style-type: none"> – Lo sportello dell'apparecchio è stato aperto di frequente. – È stata inserita nel congelatore una grande quantità di alimenti, senza attivare la funzione SuperFrost. – Si è verificata un'interruzione della corrente prolungata. – L'apparecchio per il freddo è difettoso. <p>■ Premere .</p> <p>La segnalazione di allarme è stata confermata:  e il segnale acustico si spengono.</p> <p>Sul display del vano congelatore il valore più caldo presente fino a quel momento nel vano congelatore lampeggia per ca. 1 minuto. L'indicatore della temperatura passa poi alla temperatura effettiva nel vano congelatore.</p> <p>È possibile uscire dall'indicatore della temperatura lampeggiante:</p> <p>■ Sfiorare l'indicatore della temperatura del vano congelatore.</p> <p>Si cancella la temperatura più alta visualizzata. Successivamente sull'indicatore della temperatura riappaiono la temperatura effettiva del vano congelatore rilevata al momento.</p> <p>■ Eliminare le cause della situazione di allarme.</p> <p>■ A seconda della temperatura, controllare che gli alimenti non abbiano iniziato a scongelarsi o si siano scongelati del tutto. In caso affermativo, consumare gli alimenti o congelarli di nuovo solo dopo averli cotti.</p>

Risoluzione dei problemi

Segnalazione	Causa e intervento
Nel display appare in rosso il simbolo di allarme  e si attiva anche un segnale acustico.	<p>Viene visualizzata un'interruzione della corrente: negli ultimi giorni o nelle ultime ore la temperatura nel vano congelatore è salita troppo a causa di un'interruzione o della mancanza di corrente.</p> <p>■ Premere .</p> <p>Il messaggio di errore è stato confermato:  e il segnale acustico si spengono.</p> <p>Nell'indicatore della temperatura del vano congelatore lampeggia per ca. 1 minuto la temperatura più calda presente fino a quel momento in tale vano. L'indicatore della temperatura passa poi alla temperatura effettiva nel vano congelatore.</p> <p>È possibile uscire dall'indicatore della temperatura lampeggiante:</p> <p>■ Sfiorare l'indicatore della temperatura del vano congelatore.</p> <p>Si cancella la temperatura più alta visualizzata. Successivamente sull'indicatore della temperatura riappa-re la temperatura effettiva del vano congelatore rileva-ta al momento. L'apparecchio per il freddo continua a funzionare all'ultima temperatura impostata.</p> <p>■ Eliminare le cause della situazione di allarme.</p> <p>■ A seconda della temperatura, controllare che gli ali-menti non abbiano iniziato a scongelarsi o si siano scongelati del tutto. In caso affermativo, consumare gli alimenti o congelarli di nuovo solo dopo averli cotti.</p>

Segnalazione	Causa e intervento
<p>Nel display  si illumina di rosso, eventualmente compare un codice di guasto F con cifre. Si attiva inoltre un segnale acustico di allarme.</p>	<p>Si tratta di un guasto.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Disattivare l'allarme sportello, premendo  sul display. ■ Contattare l'assistenza tecnica. <p>Per segnalare un guasto oltre al codice di errore visualizzato occorrono anche l'identificativo del modello e il numero di serie del proprio apparecchio per il freddo. Questi dati si possono visualizzare direttamente:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Sfiorare  nel display. <p>Sul display appaiono i dati necessari relativi all'apparecchio.</p> <p>Confermando con  si esce dalla visualizzazione delle informazioni e appare nuovamente il codice di errore.</p> <p>È possibile disattivare l'apparecchio anche direttamente dal messaggio di errore.</p>
	<p>Viene visualizzato un guasto apparecchio: questo indicatore ha sempre priorità e interrompe subito ogni impostazione che si sta effettuando in quel momento.</p> <p>La segnalazione di errore ha la precedenza rispetto a un allarme sportello e/o temperatura.</p>

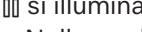
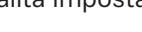
Risoluzione dei problemi

Problemi con l'umidificatore

Anomalia	Causa e intervento
L'umidificatore non bagna gli alimenti nella zona PerfectFresh Active	<p>L'umidificatore non è acceso.</p> <p>■ Nella modalità impostazioni ☰ premere il simbolo ☰.</p>
	<p>La copertura dello scomparto è spostato in avanti e quindi sull'impostazione “Umidità dell'aria non aumentata ⚡”.</p> <p>■ Spostare la copertura verso il retro, in modo che si selezioni l'impostazione “Umidità dell'aria aumentata ⚡”.</p>
	<p>Nel serbatoio non c'è abbastanza acqua.</p> <p>■ Riempire il serbatoio dell'acqua.</p>
	<p>Il serbatoio dell'acqua non è agganciato correttamente.</p> <p>■ Inserire il serbatoio in modo che possa agganciarsi correttamente.</p>
	<p>È presente dello sporco davanti all'umidificatore.</p> <p>■ Pulire l'umidificatore e il serbatoio dell'acqua.</p>

Luce interna

Anomalia	Causa e intervento
	<p> Pericolo di scossa elettrica per la presenza di cavi esposti. Rimuovendo il coprilampada, è possibile venire a contatto con parti che conducono corrente. Non rimuovere il coprilampada. L'illuminazione a LED deve essere sostituita e riparata solo dall'assistenza tecnica.</p>
	<p> Pericolo di ferirsi con l'illuminazione a LED. Questa illuminazione corrisponde al gruppo di rischio RG 2. Se la copertura è difettosa, si può compromettere la vista. In caso di coprilampada difettoso, non osservare la luce da vicino con strumenti ottici (una lente di ingrandimento o simili).</p>

Anomalia	Causa e intervento
La luce interna non funziona.	<p>L'apparecchio non è acceso. ■ Accendere l'apparecchio.</p>
	<p>La modalità Sabbath  è attiva: il display è scuro e l'apparecchio raffredda. ■ Premere il display nero. Compare  ■ Premere .  si illumina di arancione. ■ Nella modalità impostazioni  premere il simbolo . Quando la modalità Sabbath è disattiva, il simbolo  si illumina di bianco.</p>
	<p>La luce interna si spegne automaticamente per surriscaldamento se lo sportello rimane aperto per ca. 15 min. Se non è questo il motivo, si tratta di un guasto. ■ Contattare l'assistenza tecnica.</p>
L'illuminazione a LED di un singolo ripiano non funziona.	<p>Il ripiano non è posizionato correttamente sul supporto. ■ Verificare che i ripiani siano inseriti correttamente nei loro supporti: il ripiano dispone sull'angolo anteriore sinistro di una placchetta metallica (contatti) per approvvigionare di corrente l'illuminazione a LED. ■ Infilare il ripiano finché si incastra nettamente.</p> <p>L'illuminazione a LED annessa al listello in acciaio inossidabile non funziona. ■ Sostituire il listello in acciaio inossidabile con l'illuminazione a LED. È reperibile presso il servizio di assistenza tecnica Miele.</p>

Risoluzione dei problemi

Anomalia	Causa e intervento
L'illuminazione a LED dei ripiani non funziona.	<p>Del liquido è giunto sull'illuminazione a LED su un ripiano oppure sui contatti (piastre metalliche) sui supporti a sinistra. Lo spegnimento di sicurezza spegne l'illuminazione a LED su tutti i ripiani.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Pulire i listelli in acciaio con illuminazione a LED con un panno umido, asciugarli o lasciarli asciugare fuori dal frigorifero.■ Controllare che i contatti siano puliti e asciutti prima di inserire i ripiani con illuminazione.■ Infilare il ripiano finché si incastra nettamente.■ Chiudere lo sportello. <p>Dopo aver aperto lo sportello, la luce interna funziona di nuovo.</p> <p>Se non sono questi i motivi, si è verificato un guasto.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Contattare l'assistenza tecnica.

Nel sito www.miele.com/service sono disponibili informazioni sulla risoluzione autonoma dei guasti e sui pezzi di ricambio Miele.

Contatti in caso di guasti

Se non è possibile eliminare il guasto, contattare ad es. il rivenditore specializzato Miele o l'assistenza tecnica Miele.

È possibile prenotare online l'assistenza tecnica Miele sul sito www.miele.com/service.

I contatti dell'assistenza tecnica Miele si trovano in fondo al presente documento.

L'assistenza tecnica necessita dell'identificativo del modello e del numero di serie (fabbr./SN/n.). Entrambi i dati sono riportati sulla targhetta dati all'interno dell'apparecchio oppure, a seconda del modello, nella modalità di impostazione sotto le informazioni **i**.

Banca dati EPREL

Dal 1° marzo 2021 le informazioni relative all'etichettatura energetica e alle specifiche per la progettazione ecocompatibile sono contenute nella banca dati prodotti (EPREL). Al seguente link <https://eprel.ec.europa.eu/> è disponibile la banca dati dei prodotti. Verrà richiesto di immettere l'identificativo del modello.

L'identificativo del modello è riportato sulla targhetta dati all'interno dell'apparecchio oppure, a seconda del modello, nella modalità impostazioni sotto le informazioni **i**.

Miele	
XXXXXX	Nr. XX/ XXXXXXXXX.
WEINTEMPFERNSCHRANK-UNTERBODENMODELL MULTI-TEMPERATURE WINE STORAGE CABINET-UNDERWORKTOP ARMORDE DE VIN EN TEMP. DES VINS-ARMO. ENCASTRABLE SOUS PLAN ARMARIO DE VINOS CON CONTROL DE TEMPERATURA, VINOS-ARMARIO ENCASTRABLE EN CIMA ВИНОВАЯ ТЕМПЕРАТУРНЫЙ ШАБУН	
WINE CLASSE/CLASSE SN-ST	
Ap-/Type/Type Ap-/Type/Type Ap-/Type/Type	Brunnen/Cross Capacity Volume Brutt Capacidad Bruta XXXI
Nutzhöhe NetCapacity Volume U Capac. Util.	Gefriervermögen/Freezing Capacity Pouvoir de Congel/Capacitad Congeladora R600a: XXg
Tot /K /F /R /C /F /C	Tot /V /WINE /CHILL /VINO /CHILL

Garanzia

La durata della garanzia è di 2 anni.

Ulteriori informazioni sono contenute nelle condizioni di garanzia indicate.

Informazioni

Dichiarazione di conformità

Miele dichiara che questo frigo-congelatore è conforme alla direttiva 2014/53/UE.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile ai seguenti indirizzi internet:

- Prodotti, download alla pagina www.miele.ch
- Assistenza, richiesta di informazioni, istruzioni d'uso, alla pagina <https://miele.ch/manual> indicando nome del prodotto o numero di serie

Banda di frequenza del modulo WLAN 2,4000–2,4835 GHz

Potenza di trasmissione massima del modulo WLAN < 100 mW

Diritti d'autore e licenze

Per l'uso e la gestione del modulo di comunicazione, Miele utilizza software propri o di terzi non soggetti ad una cosiddetta condizione di licenza Open Source. Questi software/componenti software sono protetti dal diritto d'autore. I diritti derivanti dal diritto d'autore di Miele e di terzi vanno rispettati.

Inoltre, il modulo di comunicazione integrato nell'apparecchio contiene componenti software che vengono trasmessi alle condizioni di licenza Open Source. È possibile consultare i componenti Open Source, i rispettivi avvisi di copyright, le copie delle condizioni di licenza di volta in volta in vigore, nonché eventuali ulteriori informazioni, in locale tramite IP mediante un web browser ([http\[s\]://<indirizzo ip>/Licenses](http://<indirizzo ip>/Licenses)). Le disposizioni in materia di responsabilità e garanzia ivi contenute delle condizioni di licenza Open Source si intendono valide soltanto in rapporto ai titolari dei rispettivi diritti.

Miele AG
Limmatstrasse 4
8957 Spreitenbach

Miele SA
Sous-Riette 23
1023 Crissier

Tel. 0848 848 048
www.miele.ch/contact

www.miele.ch

Miele

KFN 7774 ...

it-CH

M.-Nr. 12 582 890 / 01 / 002